

I

ԴԱՎԻԹ ԿՅՈՒՐՈՊՊԱՂԱՏ
(† 31-ը մարտի 1000)*

ՆԻԿՈՂԱՅՈՍ ԱԴՈՆՑ

Կյուրոպաղատի տիտղոսը, որը Հեոն Հայկազն կայսրը շնորհել էր Կղարջքի իշխան Աշոտ Բագրատունուն, ի սկզբանե, որոշակի առումով, դարձել էր ժառանգական: Աշոտը Վասակի թոռն էր, Աշոտ սլատրիկի († 761) որդին: 775 թ. Հայաստանում բռնկված ապստամբության անհաջողությունից հետո նա պատսպարվել է Տայքում և դարձել Բագրատունիների վրացական ճյուղի նախահայրը:

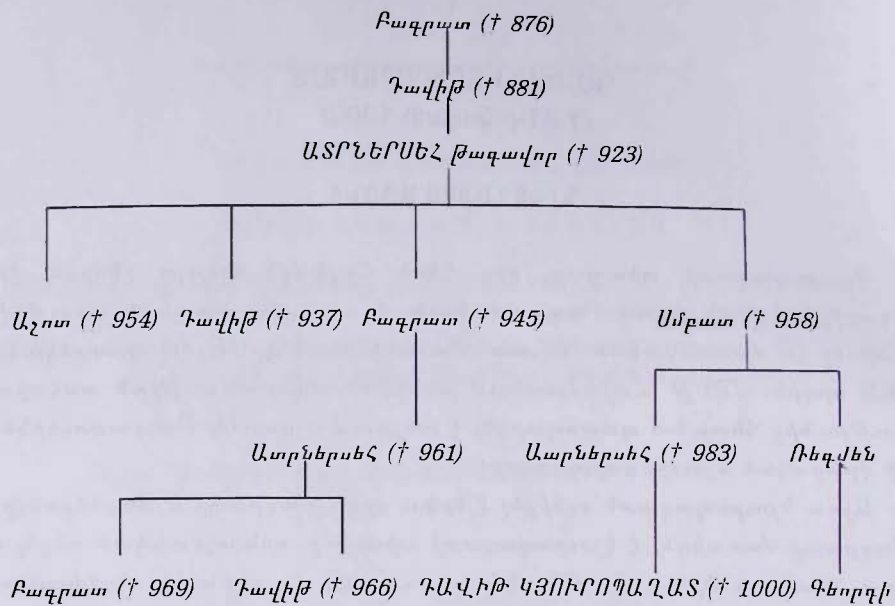
Աշոտ Կյուրոպաղատն ունեցել է երկու որդի՝ Բադրատը և Ատրներսեհը: Բադրատը ժառանգել է կյուրոպաղատի տիտղոսը, որն այնուհետև անցել է նրա հետնորդներին: Ատրներսեհը պաշտպանել է ազգային մամվալ(իս) տիտղոսը, որը հատուկ է վրացական ավագ ֆեոդալներին: Դավիթ Կյուրոպաղատը, որին վերաբերում է խոսքը, սերում էր կյուրոպաղատների տոհմից, այն է՝ պատկանում էր Բագրատ Կյուրոպաղատի ընտանիքին: Վրացական և հայկական սկզբնաղբյուրներն այս հարցում համերաշխ են:

Հանգուցյալ Յ. Մարկվարտը, հենվելով Կոստանդին Ծիրանածինի վկայության վրա, հակված է եղել ապացուցելու, որ Դավիթ Կյուրոպաղատը սերվում էր մամփալների ճյուղից, այսինքն՝ Ատրներսեհի տնից^{**}: Այգուհանդերձ, այն երկու գլուխների մանրազնին քննությունը, որոնք կայսր հեղինակը նվիրել է վրաց Բագրատունիներին, որևէ բան դրանցում չի բացահայտում, որը, ի հեճուկս ազգային ավանգուծյան, կարող էր ապացուցել Մարկվարտի տեսակետը: Ստորև ներկայացնում ենք Դավիթ Կյուրոպաղատի ավանդական տոհմաբանությունը:

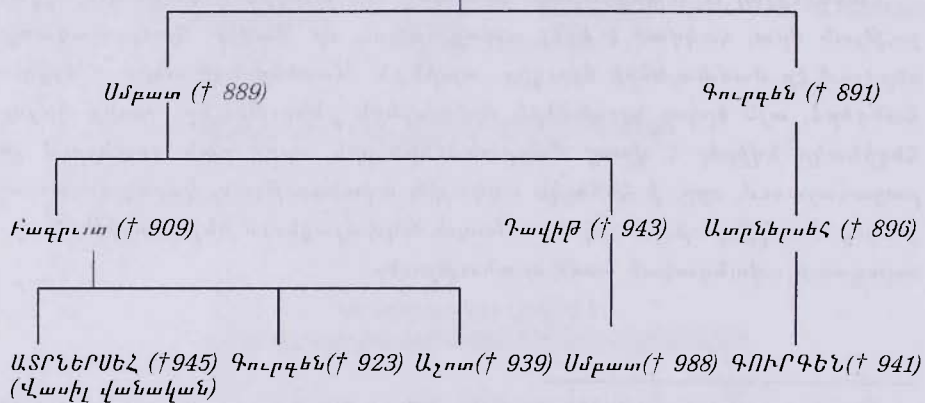
* «Հանգեսի» խմբագրությունը շնորհակալություն անում է, որ Ն. Ագոնցի ֆրանսերեն գրված սույն անտիպ աշխատությունը խմբագրությունը սրամազրել է պատմական գիտությունների թեկնածու, դոցենտ Պ. Հովհաննիսյանը: Նա սույն աշխատանքը հայտնաբերել է Համազգայինի Բեյրութի գրական ֆոնդում (Ն. Ագոնցի ֆոնդ, պահարան I, գրքոց Բ, թղթածրար 1, թ. 1-72): Ցավոք, արխիվում չեն պահպանվել բնագրային որոշ էջեր, սակայն դա չի խաթարում Ագոնցի աշխատության գիտական նշանակությունն ու ուղղվածությունը:

Ուղիղ փակագծերում տրված ծանոթագրությունները կատարել է Պ. Հովհաննիսյանը. նա է կատարել նաև բուն բնագրում որոշ հատուկ անունների շտկումները:

** [Յ. Մ ա Ր Կ Ո Ւ Ս Տ. Վրական Բագրատունեաց ծագումը. Վիեննա, 1913: Տե՛ս տոհմածառը]:

ԿՅՈՒՐՈՊԱՂԱՏՆԵՐԻ ՃՅՈՒՂԸ¹ՄԱՄՓԱԼՆԵՐԻ ՃՅՈՒՂԸ²

Ատրնեսեն, Բագրատի († 876) եղբայրը



Ինչպես տեսնում ենք, Դավիթ Կյուրոպաղատն Ատրնեսեն Թագավորի չորս որդիներից մեկի՝ Ամբատի թոռն է։ Մարկվարտը գտնում է, որ այս չորս եղբայրները ոչ թե Ատրնեսեն Թագավորի († 923), այլ մեկ ուրիշ

¹ Histoire de la Georgie [depuis l'antiquite jusqu'au XIX^e siecle. Traduite du georgien par M. Brosset.] 1^{re} [partie. S.-Petersbourg, 1849,] p. 280, 284 [այսուհետև՝ M. Brosset]:

² Նույն տեղում, էջ 271–272, 283–284:

Ատրներսեհի († 945) որդիներն են, որը հետագայում դարձել է վանական՝ Վասիլ անվամբ: Այսպիսով, ազգային ավանդույթը կարող էր մամփալյան տոհմի Ատրներսեհին շփոթել թագավոր և կյուրոպաղատ Ատրներսեհի հետ: Նա կարծում է, որ Կոստանդին Միրանաժինի մոտ գտել է իր տեսակետի հավաստումը: «[De] Administrando Imperio»-ի 46-րդ գլխում է, որ կայսր Հեղինակը, քննարկելով Արտանուշի³ հարցը, որոշ արժեքավոր տեղեկություններ է հաղորդում իբերական իշխանների մասին:

Արտանուշ քաղաքը Կղարջք կոչվող գավառի՝ վրաց Բագրատունիների օրրանի, վարչական կենտրոնն էր: Այստեղից նրանք առաջ են ընթացել ղեպի հյուսիս և դրավել Ացարան ժամանակակից Աջարիան, որը գտնվում է [Ճորոխի]՝ նախկին Ակամսիսի, վտակի վրա: Այնուհետև նրանք տարածվել են ղեպի հարավ ու դարձել Տայքի և անդամ Բասենի տեր ու տնօրենները:

Բագրատունիների առաջընթացը ղեպի Սև ծով բավական անհանգրստացնող փաստ էր բյուզանդական իշխանությունների համար, որոնց ավանդական քաղաքականությունը միտում ուներ ապահովելու կայսրության գերիշխանությունը ծովի ամրոցը ավաղանում կամ, համեմայն ղեպս, այն սլահպանելու վերջինիս ազդեցություն ունեցող: Ուստի, Գուրգեն իշխանը († 941), որը X դ. առաջին կեսին իշխում էր Աջարիայում, մեծարվել է մագիստրոսի տիտղոսով և արժանացել նաև այլ առանձնաշնորհումների, որպեսզի, անկասկած, կայսրության հետ իրեն ավելի կապված դրա:

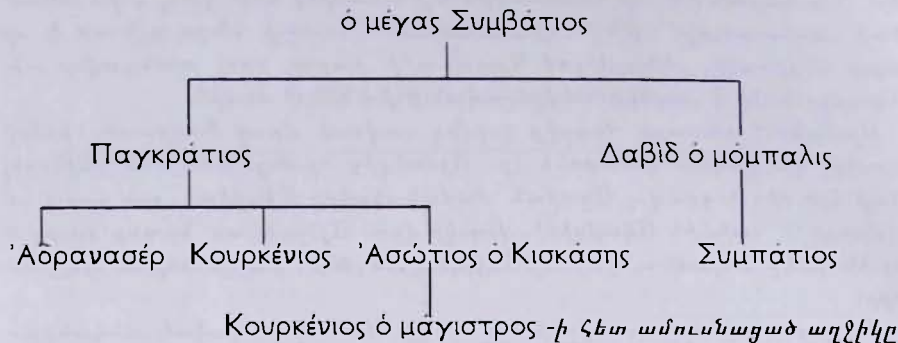
Արտանուշը, որը բավական անառիկ ամրոց էր, այս դարաշրջանում ներկայացնում էր միջազգային առևտրի խիստ կարևոր հանգուցակետ և հրապուրում Տրապիզոնի, Իբերիայի, Աբազգիայի, ինչպես նաև Հայաստանի ու Ասորիքի առևտրականներին: Միաժամանակ, Արտանուշն իբրև հույժ կարևորություն ունեցող ստրատեգիական կետ, ձեռքում էր պահում Իբերիայի, Արաղդիայի և Միսիսիոնի բանալին: Կայսրությունը փափաղում էր տիրել այդ ամրոցին և հետամուտ էր այն ձեռք բերելու առիթին:

Արտանուշի պատմությունն ընդհանուր դժբերով ուրվագծելու համար Կոստանդին Միրանաժինը թվարկում է այն իշխաններին, որոնք IX դ. վերջերից մինչև իր ժամանակները հաջորդաբար այն իրենց տիրապետության ներքո են ունեցել:

Արտանուշի առաջին տեր ու տնօրենը Սմբատն էր, որին հեղինակը ներկայացնում է իբրև Մեծ: Նա ուներ երկու որդի՝ Բագրատը (Պանկրատիոսը) և Դավիթը, Բագրատը ժառանգել է Արտանուշը, իսկ Դավիթը նրա տիրությունների մյուս մասը: Բագրատն Արտանուշը թողել է Գուրգենին (Կուրկենին)՝ իր երեք որդիներից (Ատրներսեհ, Գուրգեն և Աշոտ, որի մականունը Կիսկասի էր) մեկին: Գուրգենից Արտանուշն անցել է նրա եղբորը՝ Աշոտ Կիսկասիին, իսկ այնուհետև՝ վերջինիս փեսային, որի անունը ևս Գուրգեն էր և որը հեղինակի օրոք մագիստրոս էր: Գուրգենի մահից հետո մի քանի իշխաններ, ներառյալ Աշոտը, որը հեղինակի ժամանակաշրջան

3 Կոստանդին Միրանաժինն այն անվանում է 'Αδρανουτζη և το 'Αδρανουτζι(v). վրացական տեքստին է «Artanouj», հայկականը՝ «Artanouč», թուրքականը՝ «Ardanouj»: Նախընտրելի է «Artanouj» ձևը:

նուժ կյուրոպաղատ էր, պայմանավորվածութիւնն են ձեռք բերել քաղաքը Սմբատի որդի Դավթի որդի Սմբատին զիջելու շուրջ: Այս իշխանների տոհմաբանութիւնը ներկայանում է հետևյալ կերպ.



Այս տոհմաբանութիւնը կատարելապես համընկնում է այն տոհմաբանութիւնը, որը մենք անվանեցինք մամփալների ճյուղ: Քաղաքի վերջին տիրակալ Սմբատը՝ Դավթի որդին է: Սակայն ո՞վ էր կյուրոպաղատի տիրոջ կողմ Աշոտը, նա, որը միջամտել էր բանավեճերին՝ դրանք Սմբատի օգտին վճռելու համար: Ակնհայտորեն, Սմբատի աղջականը: Մեր հեղինակը հայտարարում է, որ Սմբատի հայր Դավթի մայրը և Աշոտ կյուրոպաղատի հայր Ատրնեբսէզ կյուրոպաղատի մայրը երկու եղբայրների դուստրեր էին, այսպիսով՝ հարազատ զարմուհիներ. *τοῦ Δαβὶδ ἡ μητέρα καὶ τοῦ Ἀδρανασὲ τοῦ κουροπλιάτου, τοῦ πατρὸς τοῦ ἀρτίως Ἀσωτίου τοῦ κουροπαλάτου, ὑπῆρχεν δύο ἀδελφῶν παιδία, ἦγουν ἑξάδελφαι*: Այլ կերպ ասած, Սմբատի տատը և Աշոտի տատը հարազատ զարմուհիներ էին: Հարցն այն է, թե ո՞վ էր Աշոտ կյուրոպաղատի հայր Ատրնեբսէզ կյուրոպաղատը: Մարկվարտը սխալմամբ նրան նույնացնում է Ἀδρανասէր-ի հետ, որը տոհմաբանութիւն մեջ մատնանշվում է իբրև Դավթի զարմիկ: Կոստանդին Ծիրանածինը հստակորեն դանազանում է այս երկու անձանց. մեկն անվանվում է Ἀδρανասէր, մյուսը՝ Ἀδρανասէ. վերջինս կյուրոպաղատն է, այն գեպքում, երբ առաջինը կյուրոպաղատ չի եղել: Եթե խոսքը վերաբերել մեկ և միևնույն անձնավորութիւնը, հեղինակի համար ավելի գյուրին կլինեք ասել, որ Դավթի զարմիկը նա է եղել՝ առանց նեղութիւն կրելու փնտրել ազգակցութիւն իգական կողմից: Թեև այդ ազգակցութիւնն ինքնին չէր կարող ունենալ մեծ հավանականութիւն, քանզի միավորում է և՛ հորը, և՛ որդուն երկու եղբայրների դուստրերի հետ: Հարկ է «Վրաց ժամանակագրութիւն» հետ մեկտեղ ընդունել, որ Ատրնեբսէզ կյուրոպաղատը ոչ այլ ոք է, եթե ոչ կյուրոպաղատների ճյուղից սերված նույնանուն իշխանը, որն ընդունել էր թագավորի տիրոջ, սակայն բյուզանդացիների համար շարունակել էր մնալ կյուրոպաղատ: Այդ նա է, որ [Ռոմանոս] Լեկապենոսի օրոք, 922 թ., այցելել է մայրաքաղաք: Տարոնի իշխաններին վերաբերող նախորդ գլուխներից մեկում

4 [Constantinus Porphyrogenitus.] De Adm[inistrando] Imp[erio]. [De Ad. Imp. Recognovit Immanuel Bekkerus. Bonnae, 1840], p. 207.

խոսելով նրա մասին, մեր հեղինակը ենթադրում է, որ նա արդեն հայտնի էր, առանց դա ճշգրտելու կարիքն ունենալու: Ի գեպ, այս Ատրնեբսեհի ինքնությունը բացահայտվում է այն պատումում, որը հետևում է: Կայսր Թոմանոս Լեկապենոսը հանձնարարել էր նավատորմի ղեկավար պատրիկ Կոստանդին, որն այդ ժամանակաշրջանում միայն պրոտոսպաթար ու մանգլավիտ էր: Կրելու ιμάτιον μαγιστράτου προς το ποιησαι τον Κουρκενιον τον Ἰβηρα μάγιστρον:

Ճանապարհին, Իբերիայից եկող Ագապիոս վանականից, Կոստանդր տեղեկանում է, որ օ πατρικιος Ἀσώτιος ὁ καὶ Κισκάσης καλούμενος պատրաստ է կայսրին հանձնելու Արտանուշ ամրոցը, որպեսզի այն չթողնի իր փևսա Գուրգենին, որի հետ ըարեկամական հարաբերությունների մեջ չէր գտնվում: Կայսրը, որին տեղեկացրել էին Ագապիոսի առաքելության մասին, հրաման է տալիս Կոստանդին ամրոցը ձեռք բերելու համար շուտափույթ գնալ պատրիկ Աշոտ Կիսկասիի մոտ:

Ժամանելով Խաղտիք, Կոստանդր վերցնում է 300 զինված մարդուց բաղկացած ուժեղ պահակախումբ և մտնում Իբերիա: Ὁ μακάριος Δαβὶδ ὁ ἀδελφὸς Ἀσώτιου τοῦ ἀρτίως κουροπαλάτου կանգնեցնում է կայսեր բանագնացին: Նրա շքախումբը խիստ բազմաճյուղ էր, կասկած չհարուցելու համար, թե արդյո՞ք նա Գուրգենին՝ Ատրնեբսեհ Կյուրոպաղատի մահից հետո կյուրոպաղատի տիտղոս շնորհելու առիթով էր եկել: Ատրնեբսեհ Կյուրոպաղատի որդիները նախանձում էին իրենց հորեղբոր որդուն՝ οἱ τοῦ Ἀδρανασέ του κουροπαλάτου παῖδες τοῦ πατρὸς αὐτῶν τελευτήσαντος φιλονεικείας τινὰς ἔσχεν μετὰ τοῦ ἐξαδέλφου αὐτῶν: Նրանք լավ գիտեին, որ Գուրգենը դիմել էր կայսրին, նրան հարուստ նվերներ ուղարկել՝ կյուրոպաղատի կամ մագիստրոսի տիտղոս ստանալու համար: Իկտի, չորս եղբայրները՝ οἱ τέσσαρες ἀδελφοί, ἦγουν τοῦ Ἀδρανασέ τοῦ κουροπαλάτου οἱ παῖδες մտահոգված էին՝ տեսնելով միևնույն նպատակով ժամանած Կոստանդին: Սակայն բանադնաց Կոստանդը նրանց բացատրել է, որ ինքն այդպիսի շքախմբով է ժամանել Գուրգենին մագիստրոսի տիտղոս շնորհելու համար, և որ ինքն այնուհետև պետք է գնա Դավիթ մագիստրոսի մոտ, εἰς τὸν Δαβὶδ τὸν μάγιστρον, քանի որ նրա համար ևս կայսերական ուղերձ ուներ. καὶ πρὸς τὸν Δαβὶδ κέλευσιν ἀπὸ τοῦ βασιλέως καὶ ξενία: Կոստանդը հիրավի մեկնում է Գուրգենի երկրամաս և նրան շնորհում մագիստրոսի տիտղոս. այնուհետև նա դնում է Արտանուշում դստնվող Աշոտ Կիսկասիի ամրոցը և նրան հանձնում կայսերական ուղերձը, καὶ δέδωκεν αὐτῷ τὴν πρὸς αὐτὸν τοῦ βασιλέως κέλευσιν, որն Արտանուշի հարցին չէր վերաբերում, բայց այլ գործ էր: Այգուհանգերձ, բանագնացը չի մոռանում վերհանել Արտանուշի հարցը: Պատրիկ Աշոտ Կիսկասին պատրաստակամություն է հայտնում իր ամրոցը նրան հանձնելու համար: Կոստանդն Արտանուշի պարսպի վրա բարձրացնում է կայսերական դրոշը՝ ծանուցելու համար, որ բերդամրոցն այդուհետև պատկանում է կայսրությանը: Ինչ վերաբերում է Դավիթ Մեծին, ավելացնում է հեղինակը, նա չի համաձայնել իր երկրամասը կայսրին հանձնելու, թեպետ այն գտնվում էր Ակամսիսի տուրմայի և Մուրդուլիի [գետի] հարևանությամբ. ὁ οὖν Δα-

βῖδ ὁ μέγας τὴν ἑαυτοῦ χώραν οὐκ ἐδίδουν τὸν βασιλέα, κ' ἂν τὰ παχ συνορῇ τὴν τούρμαν του Ἀκαμπῆ καὶ τῇ Μουργούλῃ: Հստակորեն տեսանելի է, որ երեք իշխանների՝ Գուրգենի, Աշոտ Կիսկասիի և Դավիթ Մեծի համար Կոստանդնուքն է երեք հանձնարարություն: Այդ նույն Դավթին է, որին Կոստանդը պարտավոր էր այցելել Աշոտ Կիսկասիից հետո և որն այնտեղ ներկայացվում է իբրև մագիստրոս, այստեղ՝ Մեծ: Այս Գավիթը մերժել է Կոստանդի խնդրանքը և իր տիրույթը չի զիջել կայսրին: Այդ ԿԵԼԵՍՈՍԷՍ է, որ Կոստանդը բերել էր նրա համար:

Իր առաքելության արգյունքների մասին Կոստանդը պատրաստել է երկու զեկուցագիր և գրանք հղել կայսրին: Դրանցից մեկում նա ասում է, որ Գուրգենը երախտագիտություն է ընդունել այն մեծարանքը, որին արժանացել էր, մյուսում՝ որ Կիսկասին Արտանուշը հանձնել է [կայսրությանը]: Նա նաև հայտնել է, որ նրա ու նրա փեսա Գուրգենի միջև գոյություն ունի անհամաձայնություն և Արտանուշի համար օգնական ուժեր խնդրել, եթե հնարավոր է, սխուրիի դոմեստիկոսի հետ:

Իբերներ. ὁ τε μαγιστρος Κουρκενιος καὶ ὁ μαγιστρος Δαβὶδ καὶ ὁ ἀδελφός του κουροπαλάτου Ἀσωτίου գրավոր բողոքներ են ուղարկել կայսրին սարակինոսներին միանալու սպառնալիքներով հանդերձ, եթե կայսրը ջանար բռնազավթել իրենց երկիրը և հայտարարել են, որ պատրաստ են նրանց հետ կայսրության և Արտանուշի դեմ ուղղված համաձայնության գալու: Վերջինս վերագրավելու համար: Կայսրը հարկադրված է եղել հրաժարվել իր հրամաններից և գրել իբերական իշխաններին, որ Կոստանդն իրավասու չի եղել անելու այն, ինչն արել է և որ նրա արարքն անգղույշ նախաձեռնության հետևանք է: Անձամբ Կոստանդը կայսերական հրաման է ստացել իբերների երկիրը թողնելու և իր հետ Ἀσώτιον τὸν υἱὸν τοῦ τελευτηκότος Ἀδριανασέ τοῦ κουροπαλάτου մայրաքաղաք տանելու մասին՝ նրան հորենական կյուրոպաղատի տիտղոս շնորհելու համար:

Կոստանդն Արտանուշը վերադարձրել է Աշոտ Կիսկասիին և գնացել Դավիթ Մեծի մոտ՝ πρὸς τὸν Δαβὶδ τὸν μέγαν, καὶ ἐπιδεδῶκεν αὐτῷ ἣν περεῖχεν πρὸς αὐτὸν ԿԵԼԵՍՈՍԷՍ: Այստեղից նա չրջվել է և մտել Իբերիա ու այնտեղ՝ նույն վայրում միավորված տեսել Գուրգեն մագիստրոսին և Դավիթ մագիստրոսին՝ Աշոտ Կյուրոպաղատի եղբորը: Հարկ է այս Դավիթ մագիստրոսին չչփոթել վերոհիշյալ Դավիթ Մեծի հետ: Վերջիններս Կոստանդի վրա նախատինքներ են տեղացել՝ նրա վարքագծի համար: Նա նրանց անհրաժեշտ բացատրություններ է տվել և հրաժեշտ տվել՝ տանելով իր հետ Ատրներսեհ Կյուրոպաղատի որդի Աշոտին:

Մենք արգեն վերը տեսանք, որ հետագայում Գուրգեն մագիստրոսն Աշոտ Կիսկասիից խլել է Արտանուշի բերգամրոցը և փոխարենը նրան տվել Տյուրոկաստրոն ամրոցը՝ Աջարիայի հովտի հետ, որը Կῶλωρις-ի մոտակայքում սահմանակից է բյուզանդական երկրին: Աբազգիայի թագավոր Գեորգին, որի քույրն Աշոտ Կիսկասիի կինն էր, փորձել է պաշտպանել իր աներորդու իրավունքը, բայց նրա ջանքերն ապարգյուն են անցել: Գուրգենի մահից հետո Գեորգի թագավորը, Աշոտ Կյուրոպաղատը և նրա եղբայր Բագրատ մագիստրոսը պայքարի մեջ են մտել նույն բերգամրոցի

պատճառով և համաձայնության հանգել այն Դավթի որդի Սմբատին զիջելու շուրջ:

Այնինչ այս պատումը թույլատրում է ճշգրտել Ատրնեսի Կյուրոպաղատի ինքնությունը: Համաձայնելով «Վրաց ժամանակագրության» հետ, մեր հեղինակն ընդունում է, որ նա ունեցել է չորս որդի՝ երեքը հիշատակվում են իրենց անուններով՝ Դավիթ, Աշոտ և Բագրատ: Չորրորդի՝ Սմբատի անունը մեզ հայտնի է «Վրաց ժամանակագրությանից»: Նրանց հայրը՝ Ատրնեսի Կյուրոպաղատն արդեն մահացել էր, երբ Լեկապենոսի բանազնացը պրոտոսպաթար Կոստանդը, ժամանել է Իբերիա: Նրա ժամանման տարեթիվը ճշգրտված չէ, բայց, համենայն դեպս, այն նախորդում է Լեկապենոսի գահընկեց լինելուն՝ 945 թ. դեկտեմբերին, Գուրգենի մահվանը՝ 941 թ., Կիսկասիի մահվանը՝ 939 թ. և Դավթի մահվանը՝ 937 թ., այն իշխանների, որոնց հետ Կոստանդը գործ է ունեցել: Մամփալների Ատրնեսի հագել է վանականի սքեմ և մահացել 945 թ.: Այսպիսով, նա դեռևս կենդանի էր Կոստանդի ժամանման պահին և, հետևաբար, ոչ մի ձևով չի կարող լինել չորս եղբայրների հայրը, որը մահացել է մինչ 937 թ.: Մյուս Ատրնեսի, որը կյուրոպաղատ էր և թագավոր, մահացել է 923 թ. և այդ նրան է, որ «Վրաց ժամանակագրությանը» ներկայացնում է իբրև չորս եղբայրների հայր: Դրա նկատմամբ կասկածներ տածելու համար պատճառներ չկան: Իր վարկածը պաշտպանելու համար Մարկվարտը հարկադրված է եղել կասկածի տակ դնելու Ատրնեսի վանականի մահվան տարեթիվը: Թագավոր Ատրնեսի, ըստ նրա, ուներ միայն մեկ որդի՝ Դավթին, և, հետևաբար, չորս եղբայրները կարող են լինել ոչ թե նրա, այլ Ատրնեսի վանականի որդիները: Այդուհանդերձ, Հովհաննես [Դրասխանակերտցի] կաթողիկոսն Ատրնեսի թագավորին է վերագրում ավելի քան մեկ որդի, քանզի նրա մոտ խոսքը վերաբերում է Ատրնեսի թագավորի ավագ որդուն («ղերէց որդի»)⁵: Ըստ Վարդանի, Գուրգեն թագավորը († 992) Ատրնեսի թագավորի որդի Դավթի եղբոր որդին էր (իմա՝ թոռը)⁶: Նա ընդունում է, այսպիսով, որ Ատրնեսի թագավորը Դավթից բացի ունեցել է այլ որդիներ:

Գուրգեն մագիստրոսը՝ Կիսկասիի փեսան, Կոստանդին Միրանածինի մոտ անվանվում է չորս եղբայրների *εξάδελφος*: Իրականում, Գուրգենը նրանց զարմիկն էր մոր կողմից, որը, համաձայն Հովհաննես կաթողիկոսի աներկբայելի վկայության, նրանց հոր՝ Ատրնեսի Կյուրոպաղատի և թագավորի քույրն էր⁷: Գուրգենը «քեռորդին» է՝ Ատրնեսի քրոջ որդին: Եթե չորս եղբայրներն Ատրնեսի վանականի որդիներն էին, նրանց ազգակցությունը Գուրգենի հետ կարող է հանդել մեկ եղբոր ծոռների ազգակցությանը՝ մեկ այլ եղբոր թոռների հետ: Նման ազգակցությունն այդուհանդերձ *εξάδελφος* ազգակցություն չէ:

5. Հ ո վ հ ա ն Ե Ս Կ ա թ ո ղ ի կ ո ս. Պատմություն Հայոց. Թիֆլիս, 1912, էջ 208:

6. Վ ա ռ դ ա ն. Հաւաքումն պատմութեան. Վենետիկ, 1862, էջ 82:

7. Հ ո վ հ ա ն Ե Ս Կ ա թ ո ղ ի կ ո ս. նշվ. աշխ., էջ 310: Այս Գուրգենին հարկ չկա չփոթելու այն Գուրգենի հետ, որն Աշոտ թագավորի եղբոր՝ Աբասի քրոջ ամուսինն էր (նույն անդում, էջ 145):

Բանագնաց Կոստանդն, ի դեպ, Դավթի համար ստացել էր մի հանձնարարություն: Ո՞վ էր այս Դավթը: Բրոսսեն և Մարկվարտը կարծել են, թե խոսքը վերաբերում է Դավթ մագիստրոսին՝ Աշոտ Կյուրոպաղատի եղբորը: Ինքնություն նման ճշգրտումը որևէ ձևով չի արդարացվում և այն իրականություն հետ որևէ աղերս չունի: Մեր սլատումը նրանց հստակորեն զանազանում է. Դավթ մագիստրոսը միշտ նշվում է իբրև Աշոտ Կյուրոպաղատի եղբայր, այնժամ, երբ մյուս Դավթը երկու անգամ անվանվում է Դավթ Մեծ և մեկ անգամ՝ Դավթ τὸν μαγιστρον, մի բան, որը կարող է լինել τὸν μαγιστρον-ի սխալ տարրնթերցումը: Դավթ Մեծն Արտանուշն ստացած այս Սմբատի հայրն է և Աշոտ Կիսկասիի հորեղբայրը: Բյուզանդական իշխանությունները հետամուտ էին ոչ միայն Արտանուշի, այլև Դավթի բաժնի ձեռքբերմանն Արտանուշի տարածաշրջանում, այն է՝ Կղարջքում: Մենք տեսանք, որ Սմբատ մամփալն իր հողերը բաժանել էր երկու որդիների միջև, որոնցից Բագրատը ստացել է Արտանուշը, իսկ Դավթը՝ ἐλαχεν ἑτέρα χῶρα, այն է՝ միևնույն Կղարջքի տարածաշրջանի մեկ այլ մասը, ուր գտնվում էր Արտանուշը: Կոստանդն հետամուտ էր ոչ միայն Կիսկասիի Արտանուշին, այլև հավասարապես Դավթի տիրույթին, որը սահմանակից էր Ակամսիսի տուրմային և Մուրգուլի [գետին]: Ժամանակակից Մուրգուլ սուլ գետը թույլատրում է այս տուրման տեղադրել Կուրի ձախ ափին՝ Կղարջքի հյուսիսային մասի հանդիպակաց կողմում: Այս տարածաշրջանի հարավային կողմն Արտանուշի հետ պատկանում էր մեկ եղբորը, իսկ միևնույն տարածաշրջանի հյուսիսային կողմը մյուսին՝ Դավթին: Իրականում, երբ կայսրի հրամանով Կոստանդն Արտանուշը հանձնել է նրա տիրոջը՝ Կիսկասիին, գնացել է Դավթ Մեծի մոտ՝ կայսերական հանձնարարականը նրան փոխանցելու համար: Այնուհետև, նա վերագարձել է ὑπεστρεψε καὶ εἰσήλθεν εἰς Ἰβηρίαν, ուր գտել է Գուրգենին և Դավթ մագիստրոսին միասին: Այդ նշանակում է, որ Կոստանդն Արտանուշից մեկնել էր դեպի հյուսիս՝ Դավթի տիրույթը և այնտեղից բռնել վերադարձի ճանապարհը՝ Իբերիա մտնելու համար, մի անվանում, որի ներքո նկատի ունեն կյուրոպաղատի տիրույթը Տայքում: Դավթ Մեծ ավագը հրաժարվել էր զիջել իր հողերը. τῇν αὐτοῦ χῶραν οὐκ ἔδιδου: Գուրգեն մագիստրոսը և Դավթ մագիստրոսն ընդդիմացել են Արաանուշի նկատմամբ կայսեր ունեցած հավակնությանը: Գուրգենը պատժել է Աշոտ Կիսկասիին Արտանուշի հարցում նրա ուխտադրուժ քաղաքականություն համար՝ նրանից հետ վերցնելով այդ նույն ամրոցը: Նրա մահից հետո, 941 թ., Գեորգի Աբազգացին և Բագրատ մագիստրոսը համաձայնության են հանգել քաղաքը Սմբատին զիջելու հարցում: Ո՛չ Դավթ Մեծը, որն այս Սմբատի հայրն է, ո՛չ էլ Դավթ մագիստրոսը՝ կյուրոպաղատի որդին, այլևս ի հայտ չեն գալիս հարցի վերջնական կարգավորման ժամանակ, ինչից հարկ է եղրակացնել, որ նրանք վախճանվել էին: Առաջինը մահացել է 943 թ., իսկ երկրորդը՝ 937 թ., և քանի որ Բագրատի մահը վրա է հասել 945 թ., հարկ է Արտանուշի՝ Սմբատին զիջելու տարեթիվը սահմանել մինչ 945 թ. և 943 թ. հետո, ասենք՝ 944 թ., այսպիսով, դեռևս կայսր Լեկապենոսի կենդանության օրոք:

Աշոտ Կյուրոպաղատն իր եղբայրների հետ դեռևս հիշատակվում է Կոստանդին Ծիրանածինի միևնույն աշխատության մեկ այլ գլխում՝ Կյուրոպաղատի տիրույթների և կայսրության միջև սահմանի շուրջ վիճաբանության հարցում: Լևոն VI [Իմաստասերի] տիրապետությունից ի վեր կայսրությունը ջանում էր ձեռք բերել ΚΕΤΣΕΟΥ բերդամրոցը, կարևոր մի կայան, որը կթուլլատերեր խոչընդոտել Թեոդոսուպոլսի մատակարարմանը և հարկադրել քաղաքի կայազորին անձնատուր լինել սովի միջոցով: Այդուհանդերձ, նույնիսկ Թեոդոսուպոլսի դրավումից հետո այն կրկին իր տնօրինության տակ վերցնելու պայմանով, Կյուրոպաղատը համառում էր վերոհիշյալ ամրոցը գրջելու շուրջ: Այնուամենայնիվ, ամեն անգամ, երբ կայսրությունը հակառակորդից դավթում էր որևէ ամրոց, իբերները միջամտում էին դրանք պահանջելու համար: Նրանք հավակնում էին ամրագրելու իրենց իրավունքը Լեկապենոսի և անձամբ Կոստանդին Ծիրանածինի կողմից տրված ոսկե կնիքների [խրիսովուլ] նկատմամբ: Կյուրոպաղատի աղատներից մեկը՝ Ζουρβανελης-ը, ոսկե կնիքը ներկայացրել է Կոստանդին կայսրին: Լեկապենոսի ոսկե կնիքը կազմված էր այնպիսի ձևով, որ Կյուրոպաղատը հավատարմության երդում էր տալիս կայսրությանը և նրա շահերին՝ Արևելքը կայսեր տիրապետության տակ ներդրավելու ուղղությամբ գործելու խոստումով հանդերձ: Թոմանոս Լեկապենոսը փոխարենը պարտավորվում էր մեկընդմիջտ վավերացնել Կյուրոպաղատի տիտղոսը և իշխանությունը նրա ու նրա հետնորդների համար. ὙΠΕΘ-ΧΕΘΗ...ἵνα...διαυείνη ἀμετασάλευτος καὶ αὐτός καὶ οἱ τοῦ γένους αὐτοῦ ἐν τῇ τοῦτου ἀρχῇ καὶ ἐξουσίᾳ: Կյուրոպաղատի տիրույթները կմնան անձեռնմխելի, իսկ այն, ինչը նա կարող է զավթել թշնամուց կամ առանձին, կամ կայսերական զորքերի հետ, կամ եթե գրավի ու ավերի Թեոդոսուպոլիսը, կպատկանի կայսրությանը:

Կոստանդինի ոսկե կնիքն ավելի բարեհաճ էր Կյուրոպաղատի համար: Այն Կյուրոպաղատին և նրա զարմիկ (ἄνεψιός) Ատրներսեհին թուլլատում էր իբրև լիիրավ սեփականություն օգտագործել այն ամենը, ինչը նա կարող էր արաբներից կորզել իր սեփական ուժերով: Այդուհանդերձ, իբերներին երբեք չի հաջողվել գրավել Թեոդոսուպոլիս քաղաքը, ոչ էլ Բասենում դտնվող Ավնիկ կամ Մաստատոն բերդամրոցները: Նրանք չէին ցանկանում վտանգի ենթարկել իրենց բարեկամական հարաբերություններն անհավանների հետ: Դա բյուզանդական ուժերն էին, որոնք զորավար Հովհաննես Արրավոնիտեսի կամ պատրիկ Թեոփիլոս Կուրկուլասի հրամանատարությամբ ասպատակել են Թեոդոսուպոլսի տարածաշրջանը և հարկադրել Ավնիկի ամիրային ճանաչելու կայսրության դերիշխանությունը: Ինչ վերաբերում է Մաստատոնին, այն գրավվել է Հովհաննես Կուրկուլաս մագիստրոսի կողմից Թեոդոսուպոլսի պաշարման ժամանակ և դրվել պրոտոսպաթար Պետրոնաս Բոյիլասի հրամանատարության ներքո: Սակայն, քանի որ Բադրատ մագիստրոսը սատարել էր բյուզանդական զորավարին Թեոդոսուպոլսի համար մղվող պայքարում, նա իրեն իրավասու էր համարում պահանջելու Մաստատոն ամրոցը: Բայց ստանալուց հետո նա այն հանձնել է Թեոդոսուպոլսի ամիրային: Երբ Թեոդոսուպոլիս քաղաքը բյուզանդացիների կողմից վերագրավվել է, իբերները կրկին կյանքի են կոչել

իրենց հավակնությունները Մաստատոնի նկատմամբ: Կայսրը գրանք հավանություն չի արժանացրել, բայց, հաշվի առնելով կյուրոպաղատի հավատարմությունը, համաձայնվել է, որ Բասենում իբրև սահման ծառայեն Արաքսը կամ Փասիսը, այնպես որ, դեպի Իլլիրիա [Աղորի աշխարհ] ձգվող ճանապարհը պատկանի իբերներին, իսկ դեպի Թեոդոսուպոլիս ձգվող աջ անվիճակ կայսրությանը:

Հովհաննես Կուրկուասի ձեռնարկած՝ Թեոդոսուպոլիսի պաշարման տարեթիվը հայտնի չէ. այն նախորդում է միևնույն քաղաքի գրավմանը Թեոփիլոս Կուրկուասի կողմից: Ասողիկը նշում է, որ սխուրբի դոմեստիկոս Չմչկիկը քաղաքը գրավել է ըստ հայոց թվարկության 398 թ. (949 թ.): Յազյան հավաստում է և ճշգրտում այդ տարեթիվը՝ մատնացույց անելով 949 թ. սեպտեմբեր ամիսը: Ըստ Ասողիկի, «երիտասարդ Հովհաննեսը՝ Չմչկիկի թոռը», այդ պատերազմում է նշանավոր դարձել, մի բան, որը հավաստում է, թե հայ պատմիչը դոմեստիկոս Չմչկիկ ասելով նկատի ունի ոչ թե Հովհաննես Կուրկուաս մագիստրոսին, այլ նրա եղբայր Թեոփիլոսին, որի թոռը հերթապետը Հովհաննեսն էր, այն է՝ ապագա կայսր Չմչկիկը: Նա միայն սխալվել է նրան վերագրելով դոմեստիկոսի տիտղոս, որը պատկանում էր նրա եղբայր Հովհաննեսին:

Ասողիկը մեզ տեղեկացնում է, որ Համգանյանը [Սայֆ ալ-Դաուլան], ըստ հայոց թվարկության 388 թ. (939–940 թթ.), հզոր բանակով մտել է Կոլոնիա և նահանջել: Հավանաբար այդ ներխուժմանը հակադրելու համար է, որ Հովհաննես Կուրկուասը հարձակման է անցել և ըստ հիջրայի թվարկության 389 թ. (941 թ. սեպտեմբեր–942 թ. սեպտեմբեր) գավթել Ազգենը, Դարան, Նիսիլինը և Մայաֆարկինը⁹: Յազյան նշում է ըստ հիջրայի թվարկության 331 թ. (942 թ. սեպտեմբեր)–943 թ. սեպտեմբեր)¹¹, որը նախընտրելի է, եթե հաշվի առնենք, որ 941 թ. Կուրկուասը գտնվում էր բալկանյան ռազմաճակատում, որտեղից սեպտեմբեր ամսին՝ 941 թ. ինդիկտոնի XV, նա հետ է մղել ռուսներին: Ձեռնարկելով 942 թ. արշավանքն արաբների դեմ, Կուրկուասը մտել է Հայաստան և յոթ ամիս շարունակ պաշարել Թեոդոսուպոլիս քաղաքը՝ առանց ի վիճակի լինելու այն դրավել: Այդ ժամանակ է, որ նա դրավել է Մաստատոն բերդամրոցը և մեկնել Միջագետք: 943 թ. մայիսի 18-ին նա գտնվում էր Դարայում: Մաստատոնի զիջումը Բագրատ մագիստրոսին ակնհայտորեն վերաբերում է 942 թվականին: 949 թ. Թեոդոսուպոլիսի գրավման ժամանակ Բագրատն այլևս կենդանի չէր, քանի որ նրա մահը վրա էր հասել 945 թ.: Նրա որդի Ատըներսեհը և Աշոտ Կյուրոպաղատը պահանջել են Մաստատոն բերդամրոցը, որը Բագրատ մագիստրոսը հանձնել էր Թեոդոսուպոլիս ամիրային և որը Թեոփիլոս Կուրկուասը հենց նոր էր վերագրավել: Լեկապենո-

9 [Histoire de] Y a h y a [-ibn-Saïd d'Antioche. ed. et trad. en français par G. Kratchkovsky et A. Vasiliev].— "Patr[ologia] Orientalis". T. XVIII. [Paris, 1924.] p. 768.

* «Ուր բազում գործս արութեան ցուցեալ Կիւռ-ժան թոռն Չմչկայ, ի մանկութեան տիս գորով յայնժամ». տե՛ս Ա ս ո ղ ի կ. Պատմութիւն տիեզերական. Ս. Պետերբուրգ, 1885, էջ 179):

10 [G.] Weil. [Geschichte des Chalifen. Nach Handschriftlichen, grosstentheils noch unbenutzten Quellen. Bd.] II. [Mannheim, 1846.] S. 689.

11 Y a h y a. [նշվ. աշխ.,] էջ 730:

սի ոսկե կնիքը տրվել էր մինչ 942 թ., Կոստանդին Միրանածինին՝ Բագրատի մահվան տարեթվից 945 թ. հետո, մինչև 949 թ.: Չորտուանելի առաքելութունը կայացել է 949 թ. և 952 թ. միջև, երբ Կոստանդինը դրել է իր աշխատութունը:

Աչոտ Կյուրոպաղատը մահացել է 954 թ.: Նրա հայր Ատրներսեհը մահացել էր 923 թ.: Ըստ «Վրաց ժամանակագրության», Ատրներսեհին հաջորդել է նրա որդի Դավիթը, որը 937 թ. մահկանացուն կնքած մագիստրոսն է: Տարօրինակ է, որ կայսրը կյուրոպաղատի տիտղոս շնորհել է ոչ թե Դավիթին, այլ Աչոտին: Կարելի է ենթադրել, որ Ատրներսեհի մահից հետո բյուզանդական իշխանութունները կյուրոպաղատութունը նրա հաջորդին չեն շնորհել այն դիմադրության պատճառով, որը նրա որդիները ցուցաբերել են կայսրին մինչև Կոստանդի առաքելության ավարտը: Դժբախտարար, մեղ հայտնի է իրեր իշխանների մոտ Կոստանդի ժամանման տարեթիվը, որսլեսդի կարողանանք ճշգրտել, թե ե՞րբ է Աչոտը նշանակվել կյուրոպաղատ: Թվում է, թե մինչ այդ Դավիթն իշխել է իբրև մագիստրոս, առանց հաստատվելու կյուրոպաղատի տիտղոսում: Մովսես Կաղանկատվացին մեղ տեղեկացնում է, որ «Հուլյների Դավիթ մագիստրոսը» թագավորական թագն ուղարկել է Աղվանքի իշխան Հովհաննես-Սենեքերիմին¹²: Այս Դավիթը, որի ինքնութունը դեռևս չի ճշգրտվել, հնարավոր է, որ լինի մեր Դավիթ մագիստրոսը: Հովհաննես-Սենեքերիմը Գրիգորի թոռն էր, որին իր հոր՝ Սահակ Սևադայի հետ կուրացրել է Աչոտ [I] Երկաթ թագավորը մոտավորապես 918 թ.¹³: Նրա հոր անունն էր Իշխանիկ: Նա ապրում էր միևնույն ժամանակաշրջանում ինչ Դավիթը, և մենք նրա մասին հիշատակության ենք հանդիպում դեռևս 958 թ.¹⁴: Հայոց թագավոր Սմբատ [I] -ը († 913) Ատրներսեհ Կյուրոպաղատին թագադրել է 899 թ.: Վերջինս նույն բանն է արել Աչոտ Երկաթի՝ Սմբատի որդու և հաջորդի համար: Միևնույն եղանակով Դավիթ մագիստրոսը՝ Ատրներսեհի որդին, թագադրել է Աղվանքի իշխանին: Դա նշանակում է, որ Դավիթը ներկայանում է իբրև Տայքի տեր ու տնօրեն, Ատրներսեհի հաջորդ, կյուրոպաղատ և թագավոր: «Վրաց ժամանակագրութունը» նրան իրավամբ դասել է Տայքի կյուրոպաղատ-թագավորների շարքը:

Աչոտ Կյուրոպաղատին հաջորդել է նրա չորրորդ եղբայրը՝ Սմբատը, որը թագավորել է 954–958 թթ. և իշխանութունը թողել իր եղբայր Բագրատի որդի Ստրներսեհին: Այնուհետև իշխանութունն անցել է Սմբատի որդուն, որի անունը ևս Ատրներսեհ էր: Վերջինս մահացել է 983 թվականին՝ «թողնելով Դավիթ անունը կրող մի երիտասարդ որդու»¹⁵: Դա մեզ

12 Մովսեսի Կաղանկատուացույ Պատմութիւն Աղուանից աշխարհի ի լոյս րնծայեաց Մկրտիչ էմին. դիրք Գ. դուրս ԻԳ. Մոսկվա, 1860 էջ 273–274 [«Ի նոյն ամի և որ Յունացն էր մագիստրոս Դավիթ կոչեցեալ անուն, թագ զարմանաղան և ծիրանիս թագաւորական առաքէր ի պատիւ և ի գովեստ աստուածայաջող առնն այնորիկ»]:

13 S[é]v[er] [N. A d o n t z]. Asot Erkat [ou de fer, roi d'Armenie de 913 a 929]. – "Annuaire de l'Institut de Philologie et d'Histoire Orientales". T. III. [Bruxelles.] 1935.

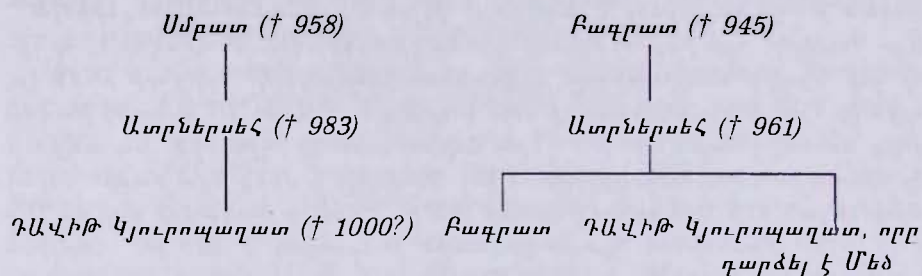
14 Նրա մասին հիշատակություն կա Անանիա [Ա Մոկացի] կաթողիկոսի համակներում («Արարատ», 1897, մարտ): [Ճես «Տեառն Անանիայի Հայոց կաթողիկոսի յաղագս ասպատաբութեան տանն Աղուանից որ ընդ ժամանակս լեալ իցէ ձեռնագրութիւնն արտաքոյ Սուրբ Լուսաւորչի Աթոռոյն»]:

15 M. B r o s s e t. [նշվ. աշխ.,] էջ 285:

Հետաքրքրող Դավիթ Կյուրոպաղատն է: «Վրաց ժամանակագրությունը» կտրական է այս հարցում: Ձնայած նրա պարբերական հավաստիացումներին¹⁶, հարկ կա դրանում կասկածել: Հիրավի, եթե 983 թ. Ատրներսեհի մահվան պահին նրա որդի Դավիթը գեռես երիտասարդ էր, ինչպե՞ս կարելի է բացատրել, որ Դավիթը ներկայանում է իբրև Կյուրոպաղատ արդեն Վարգաս Սկլերոսի ապստամբության ժամանակ 978 թ., այն է՝ իր հոր կենդանության օրոք: Այնուհետև՝ 983 թ. կարծեցյալ երիտասարդ Դավիթն իր մահվան պահին՝ 1000 թ., չէր կարող դիտվել իբրև «այր ծեր եւ անցեալ դաւուրբք», ինչպես այդ հավաստում է ժամանակակից պատմիչ Ասողիկը:

Թվում է, թե տեղի է ունեցել խառնաշփոթ: Սմբատի հաջորդ Ատրներսեհ Կյուրոպաղատն իր օրերն ավարտին է հասցրել 961 թ. մի վանքում, ուր նա վտարվել էր իր երկու որդիների՝ Բագրատի և Դավթի կողմից: Այս Բագրատը՝ էրիսթավների էրիսթավը, մահացել է 966 թ. և նրա եղբայր «Դավիթ Կյուրոպաղատը դարձել է Մեծ», ինչպես նշում է «Վրաց ժամանակագրությունը»¹⁷:

Նշումն այն մասին, որ Դավիթը դարձել է Մեծ, ստիպում է կարծելու, որ այդ նա է նշանավոր Դավիթը և ոչ թե Սմբատի թոռ Դավիթը:



Էրիսթավների էրիսթավի տիտղոսի արժանացած Բագրատը մահացել է 966 թ.: Նրա եղբայր Դավթի, որը դարձել է Մեծ, մահվան տարեթիվը նշված չէ, մի բան, որն արժանի է ուշադրության¹⁸: Թորթումի մոտ գտնվող Օշկի վանքում կա վրացերեն մի արձանագրություն, որը փորագրված է արտաքին դուռն վերին մասում, որտեղ հիշատակված են Ատրներսեհ Կյուրոպաղատը, էրիսթավների էրիսթավ Բագրատը և Դավիթ մագիստրոսը¹⁹: Մենք կարծում ենք, որ ի դեմս նրանց խոսքը վերաբերում է Ատրներսեհ Կյուրոպաղատին, որը թաղավորել է 958–961 թթ. և նրա երկու որդիներին՝ Բագրատին ու Դավթին: Բագրատն այստեղ կրում է այն տիտղոսը, որը նրան է վերագրում «Վրաց ժամանակագրությունը»: Այդ միակ Բագրատն է, որը հայտնի է իբրև էրիսթավների էրիսթավ տիտղոսակիր: Արձանագրությունը թվագրվում է, այսպիսով, 958 թ. մինչև 961 թ.: Դավիթն այնքան մագիստրոս էր: Կյուրոպաղատի տիտղոսը նրան է անցել

16 Նույն տեղում, էջ 287, 291:

* [Ա ս ո ղ ի կ. նշվ. աշխ., էջ 270]:

17 M. Brossel. [նշվ. աշխ.] էջ 284–285:

18 Ձեռագրերից մեկի համաձայն, Բագրատը մահացել է 969 թ., իսկ Դավիթը՝ 966 թ. (M. Brossel. [նշվ. աշխ.] էջ 285, ծանոթագրությունը):

19 Ն. Ս ա ռ դ ի ս ե ա ն. Տեղագրությունը [ի Փոքր եւ ի Մեծ Հայս. Վեներտիկ, 1864], էջ 88:

իր հոր մահից հետո՝ 961 թ. Այդ նա է նշանավոր Դավիթ Կյուրոպաղատը, որը կարող էր իշխել գրեթե 40 տարի՝ 961 թ. մինչև 1000 թ.։ Այս պարագայում նա կարող էր 978 թ. լինել բավական ազդեցիկ՝ Վարդաս Փոկասի մոտ իր վարկը բարձրացնելու համար և 1000 թ. կարող էր, հավանաբար, լինել խիստ տարեց։

ԿՅՈՒՐՈՊԱՂԱՏԻ ՏԻՐՈՒՅԹԸ

Դավիթն, ինչպես և իր նախորդները, իշխում էր Տայքում, այն է՝ Օլթիի տարածաշրջանում։ Հայ պատմիչները նրան անվանում են Տայքի իշխան կամ կյուրոպաղատ։ Ըստ «Վրաց ժամանակագրության», Դավիթ «տիրապետության տակ էին գտնվում Բասենը, Տայքը և հարակից տարածքները»։

[Կոստանգին Միրանաձինի] «Արար[ողությունների մասին]» գիրքը նրան անվանում է կյուրոպաղատ՝ Իβηρίας և նշում, որ նա իր շուրջն ունեցել է չորս իշխանություններ. ἔχει δὲ περὶ αὐτὸν ὁ κουροπαλάτης ἑτέρας ἐξουσίας δ'· εἰς τὸν ἄρχοντα τοῦ Βεριασάχ. Իβηρία,

ἄρχων τοῦ Καρνατάης, Իβηρία

ἄρχων τοῦ Κούελ, Իβηρία

ἄρχων τοῦ Ἀτζαρά, Իβηρία։

Այս իշխանությունները կյուրոպաղատի ենթակայության ներքո չէին գտնվում։ Դրանք անկախ էին, համենայն դեպս ճանաչվել էին իբրև այդպիսի բյուզանդական արքունիքի կողմից, ուղղակի հարաբերություններ ունեին ընդհանուր արքունիքի հետ՝ միևնույն հիմունքներով, ինչ և կյուրոպաղատը։

ԱՏՇԱՐԱ-ն համապատասխանում է այսօրվա Աջարիային, տեղադրվում միևնույն անունը կրող գետի ավազանում։

Կուելն, իհարկե, այն ամրոցն է, որը վրացերեն անվանվում է «Քվելիս-ցիխե»՝ «Պանրաբերդ», ըստ Կոստ[անդին] Միր[անաձինի]՝ Τυρόκαστρον։ Մենք վերը տեսանք, որ այս ամրոցն, Ացարայի հովտի հետ, պատկանում էր Գուրգեն մագիստրոսին, որը և նա փոխանակել է Արտանուշի հետ։ Այստեղ Կուելը և Ացարան միանգամայն դանաղան երկու իշխանական տիրույթներ են։

Καρνατάης-ը «Վրաց ժամանակագրության» Տաոս-Կառին է։ Ճշգրիտ ձևն է «Կարնի-Տայս», որը նշանակում է «Տայքի գուներ»։ Վրացական «Տաոս-Կառի» ձևը նշանակում է «Տաոի (Տայքի) դուռ», որն, այսպիսով, միանգամայն համանման է։ Այս բնակավայրն իբրև դյուղ գոյությունը պահպանում է մինչ մեր օրերը և հարևան երկու գավառների՝ Տայքի ու Կղարջքի սահմանագծում՝ 2520 մ բարձրության վրա գտնվող լեռնանցքի կողքին է։ Կարնի-Տայսը, որն այլ կերպ կոչվում է Ստորին Տայք, մեր հեղինակի ժամանակաշրջանում կազմում էր Կղարջքի, Լմերքսեի գետի հովտի մի մասը՝ Արտանուշ նշանավոր ամրոցի հետ։

Կարնի-Տայսի կամ Տաոս-Կառի գծի հարավում ձգվում էին կյուրոպաղատի տիրույթները և ընդգրկում Օլթի գետի ողջ ավազանը, այն է՝ գրեթե ամբողջ Տայք երկրամասը։ Ըստ հայ[կական] «Աշխարհ[ացոյցի]», Տայքն

ընդգրկում էր ութ գավառ. 1) Կոդ, 2) Բերդաց փոր, 3) Պարտիզաց փոր, 4) Ճակատք, 5) Բոխա, 6) Ազորդաց փոր, 7) Արսեաց փոր, 8) <Ոքաղե>²⁰: Արսեաց փորը գտնվում էր Կուրից այն կողմ, Վասքսարի լեռների վրա և կյուրոպաղատի տիրույթից գուրս էր մնում: Վանանդի հարևանությամբ գտնվող Ճակատք գավառը պատկանում էր Հայ Բագրատունիներին²¹: Բայց Բասենի Հյուսիսային մասը, որը եղբրվում էր Արաքսի հոսանքով, պատկանում էր կյուրոպաղատին:

Ինչ վերաբերում է Βεριασαχ, իմա՝ Βερασχα, Հայ[երեն]՝ «Վերի աշխարհ», դրա ներքո նկատի ունեն այն երկրամասը, որը տեղադրված է Սամցխեից և Զավախքից գեպի արևելք, Կուր գետի վրա մինչև Տփղիս, ինչպես այդ ճշգրտորեն մատնացույց է անում Հայ[կական] «Աշխարհ[ացոյցը]»՝ այն անվանվելով «Վերին աշխարհ»²²: «Վրաց ժամանակագրութունը» Տփղիսի երկրամասը մինչև Տարիս-Կարնի և Վանավար անվանում է «Զեդասոփելի», այսինքն՝ Վերին աշխարհ²³:

Բայց ո՞վ էր Βεριασαχ-ի ἄρχων-ը Լեկապենոսի և Կոստանդինի օրոք: Կարելի է կարծել, որ Աբազգիայի թագավորը, բայց վերջինս, բացի այդ, հիշատակվում է ἔξουσιαστῆς Ἀβασγίας անվան ներքո: Հովհաննես [Դրասխանակերտցի] կաթողիկոսն այս տիտղոսն արտահայտում է «աւագ» բառով: [Բյուզանդիայի] պատրիարք Նիկողայոսը [Հայոց] կաթողիկոսին հղած իր նամակում ակնարկում է կյուրոպաղատին և «աւագին»²⁴, որը բյուզանդական արարողակարգում համապատասխանում է աբազգ տիրակալին վերապահված ἔξουσιαστῆς տիտղոսին: Սակայն թվում է, թե Հովհաննես [Դրասխանակերտցի] ավագն ավելի շուտ վերարտադրում է «բէր» անվանումը, որն Ասողիկի մոտ կրում է աբազգների թագավոր²⁵:

20 Ղազարայ Փարսեցույ Պատմութիւն Հայոց. Տփղիս, 1904, էջ 145: Ոքաղեն «Գիւղիկ և Վարդաշէն» գյուղերի տարածաշրջանն է: Այս վայրերը մինչ մեր օրերը պահպանել են իրենց անունները Նիքադի մոտ, որը բավական հստակորեն հիշեցնում է Ոքաղեն անունը և տեղադրվում Թորթում գետի ակունքի մոտ:

21 953 թ. [Հայոց] Աբաս թագավորի մահից հետո նրա երկու որդիները բաժանել են երկիրը և Մուշեղը թագավորել է Վանանդում՝ Կարսում: Նրա եղբայր Աշոտը նրանից բռնազրավել է Շատիկ ամրոցը Ճակատքում, որը պատկանում էր Մուշեղին և որը նա Հարկադրված է եղել նրան վերադարձնել Դավիթ Կյուրոպաղատի ճնշման ներքո: [Տես] Ասողիկ. [նշվ. աշխ.], էջ 188:

22 [Աշխարհացոյց Մովսեսի խորենացույ, յաւելուածովք նախնեաց, Վենետիկ, 1881], էջ 28:

23 Տարիս-Կարնի կամ Տարիս-Կարնին մեծապես մտահոգել է Բրոսսին: Վախուշտին դրում է Տաշի-Կարի կամ Տաշիս-Կարի: Բրոսսեն կարծում է, թե դա թաթարներն «տաշ»՝ «ապառաժ» բառն է ([M. Brosset. Նշվ. աշխ.] էջ 22): «[Վրաց] ժամանակագրութունը» նշում է, որ Մցխեթոսը ստացել է այն երկրամասերը, որոնք գտնվել են սկսած Արազվիտից և Տփղիսից մինչև Տարիս-Կար և Հանավար ([նույն տեղում], էջ 23), և Օձրի-խոսը Մցխեթոսի եղբայրը՝ «այն երկրամասը, որը ձգվում է Տարիս-Կարից մինչև ծով», որտեղ «նա կառուցել է Օձրիս և Թուխարս ամուր քաղաքները» ([նույն տեղում], էջ 22): Տարիս-Կարը տեղադրված էր Թուխարսի ու Տփղիսի միջև ու քանի որ Մցխեթոսի բաժինը՝ Արազվիտից Տարիս-Կար ներառում է «Վերին աշխարհը»՝ «Զեդասոփելին» և որ այս երկրամասերն ընդգրկվում էին Սամցխեի և Թիֆլիսի ու Զավախքի միջև, որը կազմում էր Գոգարենների մասը, հետևաբար, Տարիս-Կարը հարկ է որոնել Սամցխեից և Զավախքից գեպի արևելք: Սա մեղ օգնում է ճիշտ տեղադրելու Տաշիս-Կարը, այն է Տաշիրի դուռը կամ մուտքը, որը համապատասխանում էր այս երկրամասի տեղանքին, սակայն չէր ընդգրկվում «Վերին աշխարհում», թեև դրան սահմանակից էր:

* «Աւագն Ափխաղաց» (տե՛ս Յովհաննու կաթողիկոսի Դրասխանակերտեցույ Պատմութիւն Հայոց. Թիֆլիս, 1912, էջ 267, 268):

24 Ասողիկ. [նշվ. աշխ.] էջ 171–173:

Այն իշխանները, որոնց շնորհվում էր կյուրոպաղատութուն, վրացիների մոտ անվանվում էին նաև թագավորներ: Ատրներսեհից († 923) հետո թագավորներ այլևս չեն հիշատակվում մինչ Սմբատ թագավորը (954–958): Այս ժամանակաշրջանում աբխազների թագավոր Գեորգի II-ը (921–955) հիրավի գրավել է այն երկրները, որոնք պատկանում էին Վրաստանի թագավորին և իբրև իշխան այդտեղ նշանակել է նախ իր որդի Կոստանդինին, իսկ այնուհետև՝ Լևոնին: Հավանաբար, Βεριασαχ-ի ἄρχων-ի ներքո նկատի ունեն վրացական երկրում գտնվող Գեորգիի կուսակալին:

Գեորգիին մեկը մյուսի ետևից հաջորդել են նրա երեք որդիները՝ Լևոնը († 967), Դեմետրեն († 975) և Թեոդոսը, որին 985 թ. փոխարինել է նրա զարմիկ (նրա քույր Գուրանդուխտի որդի) Բադրատը: Այս ամբողջ ժամանակաշրջանում, այն է՝ Ատրներսեհի մահից ի վեր († 923) մինչ 985 թ., Արագզիան պահպանում էր իր գերիշխանությունն այն երկրների նկատմամբ, որոնց նախկին տիրակալները կրում էին թագավորի տիտղոս: Այդուհանդերձ, Ատրներսեհի չորս որդիները, առնվազն մինչ Աշոտ Կյուրոպաղատի († 954) մահը, որը Կոստանդին Ծիրանածինի ժամանակակիցն էր, բավական հզոր էին, որպեսզի խոնարհվեին Աբազգիայի տիրակալի առջև: Նրանց տիրույթները գտնվում էին Տայքի սահմաններում և հիրավի անկախ էին աբազգներից: Բադրատունիների ընտանիքին պատկանող խնգրո առարկա իշխանությունների տարածքային հենքն ավելի լավ ըմբռնելու համար շահեկան կլինի հետևել նրանց գերիշխանության ներքո գտնվող տարածքի հետագա ծավալմանը:

Վրաց Բադրատունիների օրրանը Կզարջքն էր կամ Կլարջեթին: Համաձայն «Վրաց ժամանակագրության» կողմից վերհանված ավանգուլթի, առաջին Բադրատունին եկել հաստատվել է այստեղ: Նրա որդի Ատրներսեհը հանդես է գալիս Արչիլի և նրա որդի ու ժառանգ Ջուանշերի օրոք: Նա հայտնի է իբրև ավատատեր, որն արդեն տիրում է Կլարջեթին, Շավշեթին, Աջարուին, Նիգալին, Արսեաց-փորին, Արտանին և Ստորին Տայքին: Այս Ատրներսեհի որդի Աշոտն իշխում է այն հողերի վրա, որոնք ձգվում էին «Կլարջեթից մինչև Կսան»²⁵: Այդուհանդերձ, Աշոտը հարկադրված է եղել նահանջելու արաբական ուժերի առջև: Նա հիմնավորվել է Կլարջեթում, կառուցել Արտանուջը, հարևան գյուղերը դնելու միջոցով ընդլայնել իր հողերը, գրավել Շավշեթը: Կայսրը ճանաչել է նրա իշխանությունը և նրան շնորհել կյուրոպաղատի տիտղոս²⁶:

Այս ամենն, ըստ էության, պատմական հիմք ունի և հաստատվում է Վարդան պատմիչի ստույգ վկայությամբ, համաձայն որի, «Աշոտ տիրեաց ի Կղարջաց մինչև ի Տփղիս, լեռնակողմամբ հանդերձ»²⁷: Վրացական ավանգուլթն Ատրներսեհին է վերադրում այն, ինչը փաստորեն պատկանում էր նրա որդի Աշոտին: Վերը թվարկված երկրներն Ատրներսեհի տիրապետության տակ չէին գտնվում: Այդ Աշոտն էր, որը դրանք ուներ իր տիրապետության ներքո. Կլարջեթից Կսան կամ Տփղիս ձգվող երկրամասերը, ներառյալ Ջավախքը. սրանք հենց այն երկրամասերն են, որոնք վե-

25 [M. Brosset. Նշվ. աշխ.,] էջ 269:

26 [Նույն տեղում,] էջ 264:

27 [Վ. արդ. ա. ն. Նշվ. աշխ.,] էջ 78:

րագրվում են Ատրնեբսեհին: Արաբների դիմագրությունն Աշոտին անտեղի էր: Աշոտի գործունեությունը ծավալվել է ոչ այնպես, ինչպես այն ներկայացվում է «Վրաց ժամանակագրության» կողմից: Նա սկսել է Կյսրջեթից, ծավալել իր տիրույթները գեպի Հյուսիս և արևելք: Հետևաբար, «Իսմայելի իշխանը Վրաց երկիրը տալիս է Աշոտին՝ Հայոց իշխան Աշոտի որդի Վասակի, նրա որդի Ատրնեբսեհի որդուն», ինչպես հավաստում է միևնույն Վարդանը, ավելացնելով, որ Կյսրն իր կողմից նրան արժանացրել է կյուրոպաղատի պատվին²⁸:

Աշոտն իր տիրույթները բաժանել է երկու որդիների՝ Ատրնեբսեհի և Բագրատի միջև: Առաջինին բաժին է հասել Կլարջեթին, Շավշեթը, Աջարիան՝ այն երկրամասերը, որոնք, ինչպես տեսնում ենք, նրա հետնորդների կամ մամիալների ճյուղի տիրույթներում էին: Այս Ատրնեբսեհի երկու որդիներից Սմբատ մամիալը († 889) հիշատակվում է իբրև Արտանուջի, իսկ Գուրգեն մամիալը († 891)՝ Շավշեթի և <Աջարիայի> տիրակալ: Հիրավի, Ռոմանոսի և Կոստանգինի օրոք մենք տեսնում ենք նրանց թոռներին՝ համապատասխանաբար Աշոտ Կիսկասիին († 939) և Գուրգեն մագիստրոսին († 941)՝ մեկին իբրև Արտանուջի, մյուսին՝ Աջարիայի տիրակալի:

«Վրաց ժամանակագրությունը» չի հիշատակում Աշոտ Կյուրոպաղատի մյուս որդուն՝ Բագրատի, որին անվանում է թագավոր, ինչպես նաև նրա որդի Դավթի († 881) և նրա թոռ Ատրնեբսեհի († 923) տիրույթների մասին: Սակայն, քանի որ Աշոտ Կյուրոպաղատն իր տիրապետության ներքո ուներ Կղարջեթից Տփղիս ձգվող երկրամասերը, Բագրատի բաժինը կարող էր լինել այն, ինչը մնացել է այն հողերից գուրս, որոնք բաժին էին հասել նրա եղբայր Ատրնեբսեհին, այն է՝ այն տարածաշրջանները, որոնք տեղագրված են Կղարջեթից և Աջարիայից արևելք մինչև Տփղիս: Հարկ է նաև ավելացնել Ստորին Տայքը, որը, համաձայն «Վրաց ժամանակագրության», ընդգրկվում էր Աշոտ Կյուրոպաղատի տիրույթների մեջ: Ստորին Տայքը՝ Տայքի՝ Ստորին Օլթիի և Կլարջեթի միջև գտնվող մի մասն է, այսպիսով, բուն Տաոս-Կառիի տարածաշրջանը, որն ավելի ուշ, ինչպես մենք տեսանք, կկցվի Կլարջեթին: Այս ժամանակաշրջանում Տայքը գեոևս պատկանում էր հայ Բագրատունիներին: Ըստ Վարդանի, Աշոտ Մսակերը (Կանիվորը) և նրա եղբայր Շապուհը՝ Աշոտ Կյուրոպաղատի ժամանակակիցները, «գրաւեցին յինքեանս զՇիրակ եւ զԱշոցք, եւ զգաւառն Տայոց»²⁹: Աշոտ Մսակերն այնտեղ [վերա]կառուցել է Կա<լ>մախ ամրոցը: Այս Շապուհի որդի Աշոտն իշխում էր սույն տարածաշրջանում, Կյսր թեոփիլոսի օրոք իրրև նստավայր ունենալով Սպեր [գավառի Բարերդ] քաղաքը, որն իր արևելյան արշավանքի ժամանակ, 837 թ. շրջանում, նրան շնորհել է πατρικιος καὶ ἀνθύπατος-ի տիտղոս³⁰: Միքայել [III]

28 [Նույն տեղում.] էջ 77: [«Եւ տայր իշխանն Իսմայելի Աշոտի որդւոյ Ատրնեբսեհ որդւոյ Վասակայ, որդւոյ Աշոտոյ Հայոց իշխանի զերկիրն Վրաց. որոյ երթեալ հնազանդեցուցանէ ինքեան եւ կայսրն առաքէ նմայ պատիւ կյուրոպաղատութեան»]:

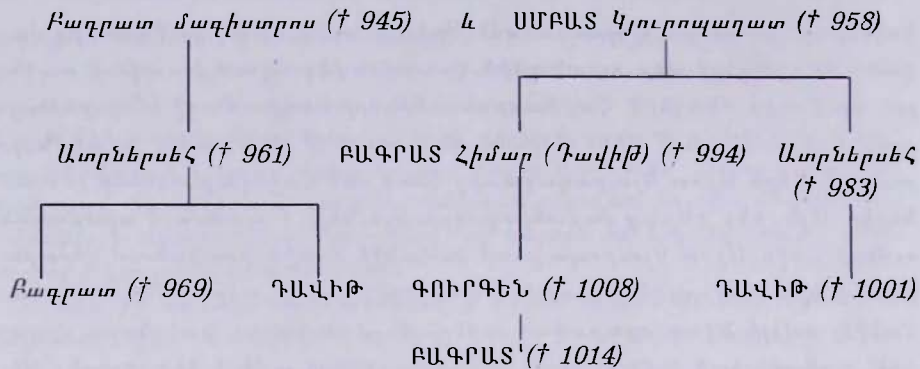
29 Նույն տեղում, էջ 76:

30 Ա ս ո ղ ի 4. [նշվ. աշխ.] էջ 144:

կայսեր օրոք, 850 թ. շրջանում, ոմն Գրիգոր, որին արվել էր Իշխանիկ մականունը³¹, Սպերի տեր ու տնօրենն էր։ Ամեն ինչ մղում է հավատ տածելու, որ Տայքը մնացել է հայ Բաղրատունիների ձեռքում ողջ IX դ. ընթացքում և X դ. սկզբում մինչ Սմբատ Թադավորի († 913) մահը։ Վրաց Բաղրատունիներն Աշոտ Կյուրոպաղատից հետո մեծ հաջողություններ չեն ունեցել։ Այն, ինչ «Վրաց ժամանակագրությունն» է պատմում արաբական ուժերի առջև Աշոտ Կյուրոպաղատի նահանջի մասին, իրականում վերաբերում է նրա հաջորդներին, որոնք Կլարջեթի իրենց տիրույթներն են նահանջել ավելի նվազ արաբական ուժերի ճնշման ներքո, քան երկու մրցակից՝ արխազական և հայկական պետությունների ուժերն էին, «որոնք վիճարկում էին, ինչպես հավաստիացնում է «Վրաց ժամանակագրությունը», Քարթլին», այն է՝ Աշոտ Կյուրոպաղատի արևելյան տիրույթները։ Քարթլիի համար մղվող այս պայքարի արդյունքում հայ Բաղրատունիները առաջացել են մինչև Սամշվիլդե ու Սաքուրեթի, դառնալով Տաշիրի, Վրաց դաշտի, Աշոցքի տեր ու տնօրենը և X դ. վերջին, հարակից երկրամասերի ընդգրկմամբ, դրանցից ստեղծել մի իշխանություն։ Արխաղները գրավել են Կուր դետից դեպի այն կողմ ձգվող Վրաստանը։ Տփղիսը և նրա արվարձանները գտնվում էին արաբ ամիրայի ենթակայության ներքո։ Կյուրոպաղատների ճյուղի վրաց Բաղրատունիներին մնացել են միայն Սարաքսեթին ու Արտանը (Արդահանը) և Տայքի կամ Տաոս-Կառի մի մասը։ Մամփալները շարունակում էին տիրել Կլարջեթի իրենց տիրույթներին Աջարիայում։ Կյուրոպաղատյան տունը տեսնելով, թե ինչպես է ինքն Արևելքի կողմից սեղմվում, իր սահմաններն ընդլայնում է դեպի հարավ։ Ատրներսեհ Կյուրոպաղատը՝ Աշոտ Կյուրոպաղատի երրորդ հաջորդը, թվում է, թե առաջինն է հատել Տաոս-Կառի դիժը՝ Բանա ամրոցը (ժամանակակից Պանենը) Տայքում կառուցելու համար³²։ Ատրներսեհը հայոց Թադավոր Սմբատ [I]-ի բարեկամը և դաշնակիցն էր, որը նրան Թադագրել էր իբրև [Վրաստանի] Թադավոր։ Հավանաբար Սմբատի մահից հետո էր՝ 913 թ., և այն դժվարին պայմաններում, որոնցում գտնվում էր նրա որդին ու հաջորդը՝ Աշոտ Երկաթը, որ Ատրներսեհը ոտնձգություն է կատարել Տայքի նկատմամբ։ Փոքր անց ժամանել են նրա խիզախ որդիները՝ ամբողջ Տայքն իրենց ենթակայության ներքո դնելու և կայսրությունից Բասենը վիճարկելու համար։ Չորս եղբայրներից Աշոտ Կյուրոպաղատն († 954) ու Դավիթ մագիստրոսը († 937) ժառանգներ չեն թողել [տե՛ս տոհմածառը]։

31 Թովմայի վարդապետի Արծրունույ Պատմություն Տանն Արծրունեաց. Ի լոյս էած Ք. Պ. Ս. Պետերբուրգ, 1877, էջ 194։ «Գաղաբար իշխանիկը» պետք է ուղղվի. ոչ թե [«Գայլարար» կամ] «Գաղտաբար», ինչպես առաջարկում է Մարկվարտը [տե՛ս Յ. Մ ա ռ - կ ու ա ռ տ. Հայ Բաղրատունեաց ճյուղագրությունը. Վիեննա, 1913, ծանոթագրություն 3], այլ «Գրիգոր իշխանիկ»։

32 M. B r o s s e t. [նշվ. աշխ.,] էջ 270։



«Վրաց ժամանակագրությունը» Բաղրատի որդի Ատրնեբսեհի մասին նշում է, որ նա Կյուրոսյան էր, և որ նրա որդի Բաղրատը մահացել է 969 թ., և որ էրիսթավների էրիսթավ Դավիթը՝ այս Բաղրատի եղբայրը, մահացել է 966 թ.³³ Սակայն համաձայն մեկ այլ մեկնակերպի, Ատրնեբսեհը «թողել է երկու որդի՝ Բաղրատին և էրիսթավների էրիսթավ Դավիթին: Այս Բաղրատը, էրիսթավների էրիսթավը՝ Ատրնեբսեհ Կյուրոսյանի որդին, մահացել է 966 թ. և նրա եղբայր Դավիթ Կյուրոսյանը զարծել է Մեծ»³⁴: Մենք գիտենք, որ 978 թ. Վարդաս Փոկասը գլխավոր է Դավիթին՝ Վարդաս Սկլերոսի դեմ իրեն օգնական ուժեր ուղարկելու համար: Այս պարագայում Ասողիկը նրան անվանում է Կյուրոսյան, այնքան երբ [Գեորգիոս] Կեզրենոսը նրան բնութագրում է իբրև ԱՐՄԱՆ, բայց անվանում Կյուրոսյան այն հատվածում, որտեղ իսկապես վերաբերում է նրա ժառանգությանը: Այդուհանդերձ, եթե 978 թ. նա Կյուրոսյան էր և ամեն դեպքում ակնհայտ իշխան, նա չէր կարող լինել Ատրնեբսեհ Կյուրոսյանի որդին, որը 978 թ. գեռես կենդանի էր և այսպիսով, այդ նրան է, որ Վարդասը պետք է դիմեր և ոչ թե նրա որդուն: Փոխարենը՝ ընդունելով, որ նա եղել է մյուս Ատրնեբսեհ Կյուրոսյանի († 961) որդին և հաջորդել է իր եղբայր Բաղրատին († 969) ու «զարծել Մեծ», կարելի է ավելի դյուրին ձևով մեկնաբանել այն ամենն, ինչ մենք գիտենք այս անձնավորության մասին: Այն մեծ հեղինակությունը, որը նա վայելում էր, նրա տարեց հասակը 998 թ., ինչպես հավաստում է Ասողիկը, հակում է կարծելու, որ նա թագավորել է բավական երկար և այսպիսով, նրա թագավորության սկիզբն ավելի համապատասխանում է 969 թ., քան 983 թ.: Բացի դրանից, այս պարագայում, ոչնչով չի կարելի առարկել այն բանին, որ Վարդասը գլխավոր էր նրան: Ըստ «Վրաց» ժամանակագրության՝ Սմբատին († 958) հաջորդել է նրա որդի Բաղրատ Հիմարը, որը և թագավորել է մինչև 994 թ.: Նա, այսպիսով, Դավիթ Կյուրոսյանի ժամանակակիցն էր: Եթե նա այս Բաղրատի զարմիկն էր, որը թագավորական տիտղոս էր կրում, ապա դժվարություններ կառաջանան Դավիթի կատարյալ անկախ դիրքորոշումը մեկնաբանելու հարցում: Բաղրատի մահից հետո նա չի հավակնում նրա գահին: Սա դրոշմ է կարծելու, որ նա ավելի հեռավոր ազ-

33 [Նույն տեղում,] էջ 280:

34 [Նույն տեղում,] էջ 284:

գակցական կապ և օրինական առանձին տիրույթներ ունեն: Նրան ներկայացրել են իբրև Բագրատ Հիմարի թոռ Բագրատի առավել մերձավոր ազգականի՝ ավելի լավ ամրագրելու համար նրա իրավունքները Կյուրոպաղատի ժառանգության նկատմամբ: Իրականում, նա Դավթի հորեղբոր թոռը չէր, այլ Դավթի պապի ծոռը:

Դավթ Կյուրոպաղատի տիրույթների կենտրոններն Օլթի և Նամրվան (ըստ թուրքական քարտեզների՝ Նարիման) քաղաքներն էին: ...*

Այն, ինչ թվում է, թե հավաստում է Հովհաննես [Միանձն] և Եվթիմեոս ս[րբեր]ի վարքը՝ ցմահ հիմունքներով տարածքային գիջման շուրջ, որը 979 թ. [Վասիլ II] կայսեր կողմից արվել է Դավթ [Կյուրոպաղատին], իրականում արտացոլում է միայն 991 թ. համաձայնության լայնահուն վերհուշը, համաձայն որի Դավթի տիրույթները վերածվում էին ցմահ ավատների:

Դա մի բռնի արարք էր, որը վրիժառու տիրակալը կատարել է Դավթ Կյուրոպաղատի նկատմամբ: Իհարկե, պետք չէ որևէ հավատ ընծայել այն բանին, որ վերջինս ժառանգներ չի ունեցել և կամ կարող էր իր տիրույթները գիջել կամովին: Ժառանգները չէին, որոնց պակասը նա զգում էր: Ի գեպ, համաձայն «Վրաց ժամանակագրության», նա իբրև ժառանգ մատնանշել էր իշխան Բագրատին՝ իր հեռավոր ազգականին, աբազգների թագավորին և Վրաստանի գահի ժառանգորդին, որն այդ ժամանակաշրջանում զբաղեցնում էր նրա հայր Գուրգենը: Թվում է, թե ոչ Դավթը, ո'չ էլ նրա շրջապատը, լրջորեն չէին վերաբերվում կատարված գործարքին և այն դիտում էին իբրև անցողիկ խոստում՝ հանդարտեցնելու համար կայսեր զայրույթը: Իրականում, Դավթն այդ պահից ի վեր վարել է զավթողական քաղաքականություն: Կարող էր արդյոք նա խորհել նոր նվաճումների մասին, եթե նրա տիրույթների վախճանը կանխորոշված էր կամ եթե նա հավատում էր իր պարտավորությունների անիրագործելիությանը: Մանազկերտի քուրդ իշխան Բատը մահացել է 991 թ., այսպիսով, այն տարում, երբ Դավթն իր տիրույթները կայսրությանն էր կտակում: Նրան հաջորդել է նրա դարմիկ Աբու Ալի Հասան իբն-Մրվանը: Դավթն իր գործերն անմիջապես առաջնորդել է գեպի Մանազկերտ քաղաքը և գրավել այն: Այդ իսկ պահից նրա և մահմեդական ամիրաների միջև սկիզբ է առել երկարատև պայքար: Մրվանյանը նեցուկ է գտել ի դեմս Ատրպատականի Մամլան ամիրայի՝ Աբու-լ-Հայջա-Ռավվադյանի որդու: Դավթի դաշնակիցներն էին քրիստոնյա թագավորներ Գագիկ Անեցին, Աբաս Կարսեցին, Բագրատ Իբերացին: Երկու կողմերը հանդիպել են Բագրևանդում դտնվող Վաղարշակերտ [քաղաքում]: Մահմեդականները չեն համարձակվել ճակատամարտի մեջ ընդգրկվել և նահանջել են: Քանի որ Բագրատը մահացել է 994 թ., ապա այդ հանդիպումը կարող էր տեղի ունենալ 991 և 994 թվականների միջև:

Իբն ալ-Ասիրը հաղորդում է, որ բյուզանդական կայսրը [Ռումի թագավորը] մտել է Հայաստան և ըստ հիջրայի թվարկության 382 թ. (9-ր մարտի 992 թ.-25-ը փետրվարի 993 թ.) պաշարել Խլաթը, Մանազկերտն ու

* [Այստեղ ձեռագիրն ընդհատվում է. բացակայում են բնագրի 26-38-րդ էջերը]:

Արճեշը, չի հանդիպել որևէ դիմադրություն ու Աբու Ալի Հասան իբն-Մրվանի հետ տաս տարով հաշտություն կնքելուց հետո հեռացել է այդ-տեղից³⁵։ Քանի որ այդ թվականին Վասիլն Արևելքում չի գտնվել, իրավամբ ընդունելի է համարվել, որ խոսքը վերաբերում է Դավթի այն արշավանքին, որի մասին հիշատակում է Ասողիկը³⁶։ Արաբները նրան դիտում էին իբրև կայսեր գործակալի։

Մի քանի տարի անց՝ 998 թ., Դավթի Կյուրոպաղատը ինլաթի մոտ հայտնվել է Մումահիդ ալ-Դաուլա Աբու Մանսուր Սաիդի՝ Աբու Ալի Հասան իբն-Մրվանի եղբոր դեմ հանդիման։ Քանի որ նա 997 թ. սպանվել էր Ամիդում, նրա եղբայրը և հաջորդը խտիստել էր հաշտությունը։ Դավթի-թը մարտի է բռնվել ըստ հայոց թվարկության 447 թվականին, զատկի օրը՝ 998 թ. ապրիլի 17-ին և կորուստներ կրելով նահանջել։ Բագրատ մագիստրոսը՝ Թոռնիկի [եղբոր] որդին զոհվել է ճակատամարտի դաշտում, իսկ իշխանաց իշխան «զբակուրանն ու զայլս բաղումս» գերի են ընկել թշնամու ձեռքը³⁷։

Հաջորդ տարի Դավթի վերջին ընդհարումն է ունեցել Ատրպատականի մահմեդական Մամլան ամիրայի հետ, որը Հայաստան էր ներխուժել ստվար բանակի գլուխ անցած։ Նրա փառամոլությունը հասնում էր այն-տեղ, որ նա երազում էր գրավել Հայաստանն ու Վրաստանը, իսկ Մանազկերտի ավերման դիմաց ծրագրում էր առնվազն Տայք երկրամասի ասպատակումը։ Դավթի նրա դեմ է ուղարկել իր և իր դաշնակիցների՝ Հայաստանի թագավորի, Կարսի թագավորի ու Վրաստանի թագավորի զորքերը։ Ճակատամարտը տեղի է ունեցել Ծմբո գյուղի մոտ՝ Ապահունիքի կամ Մանազկերտի տարածաշրջանում, ըստ հայոց թվարկության՝ 448 (998) թ.³⁸, չհանգեցնելով վճռական արդյունքի։ Դա նշանակում է, որ [Մանազկերտ] քաղաքը մնացել է Դավթի տիրապետության ներքո։ Մի փոքր անց Դավթի մահացել է, և կայսրը ժամանել է իր ժառանգությունը ստանալու համար։ Եգիպտոսի Ֆաթիմյան ամիրայետ Ալ-Ազիզի որդին և նրա հաջորդը՝ Ալ-Հակիմ բի-Ամրիլահ Մանսուրն (996–1020) արշավանք է ձեռնարկել Անտիոքի տարածաշրջան և ճակատամարտել գուքս Դամիանոս Դալասինոսի հետ ու սպանել նրան՝ նրա որդու հետ և գերեվարել պատրիկ Ջորտուկանելին 998 թ. հուլիսի 19-ին։ Սա հարկադրել է Վասիլ [II] կայսրին գնալու Արևելք։ 999 թ. սեպտեմբերի 20-ին նա արդեն գտնվում էր Անտիոքի մոտ, իսկ դեկտեմբերի 6-ին՝ Տրիպոլիում։ Ասողիկը նշում է, որ Ասորիքում նա մնացել է իսաչվերաց տոնից Ծննդյան և Աստվածահայտնություն օրը, այսպիսով՝ սեպտեմբերի 14-ից 1000 թ. հունվարի 6-ը։ Այնուհետև՝ նա անցել է Տարսոն, ուր, ըստ Յահյայի, մնացել է վեց ամիս, այսպիսով՝ 1000 թ. հունվարի 6-ից հուլիսի սկիզբը։ Տեղեկանալով կյու-

* [Ibn el-Athiri. Chronicon quod perfectissimum inscribitur. ed. C. J. Tornberg. Lugduni Batavotum, 1851-1876].

35 В. Р. Р о з е н. Император Василий Болгаробойца. [СПб., 1883], с. 247.

36 Ա ս ո Ղ ի կ. [նշվ. աշխ.], էջ 269:

37 Նույն տեղում, էջ 271: Ասողիկը հիշատակում է 447 (998) թ. Արեգի մեկը, երեք-չաբթի օրը, որը ճշգրտորեն համապատասխանում է 998 թ.: Սակայն Պողոսի Թղթերի ընդօրինակողն իբրև այս ճակատամարտի տարեթիվ նշում է 448 (999) թ.: [Տե՛ս Ղ. Ա լ ի - շ ա ն.] Հայագատում. [հ.] Բ. [Վենետիկ, 1901.] էջ 155:

րոպաղատի վախճանի մասին, Վասիլը թողնում է Տաբսոնը՝ Դավթի տիրույթները գնալու համար: Վերջինս, համաձայն Ասողիկի, մահացել էր, ըստ Հ[այոց] թ[վարկության] 449 թ. դատկի օրը, որը համապատասխանում է 1000 թ. (և ոչ թե 1001 թ., ինչպես այդ մատենացույց է անում «Վրաց ժամանակագրությունը») մարտի 31-ին: Վասիլը հուլիսի սկզբին թողել է Կիլիկիան Մելիտինե գնալու համար, հատել եփրատը, Հանձիթի տարածաշրջանը, Բալուեն, Պայծառակերպման տոնին (1000 թ. հուլիսի 7-ին) անցել Կոհեր լեռը և կանդ առել Արշամունիքում գտնվող երկղայում: Նփրկերտի (Մուֆարկինի) ամիրան՝ Բատի ղարմիկը, այն է՝ Աբու Մանսուր Մրվանյանը ներկայացել է կայսրին, արժանացել մեծարանքների և նշանակվել Արևելքի դուքս՝ մադիստրոսի տիտղոսով:

Այնուհետև՝ նա ճանապարհ է ընկել ու հասել Հավճիչ լեռը և համանուն քաղաք: Բագրատը՝ աբաղդների թագավորը, և նրա հայր Գուրգենը՝ իբրենների թագավորը, եկել են նրան դիմավորելու. առաջինը մեծարվել է իբրև կյուրոպաղատ, իսկ Գուրգենը՝ մադիստրոս:

Կայսրը շարունակել է իր ճանապարհը և ողջունել հայոց թագավորներին՝ Վանանդի Աբասի ու Վասպուրականի Սենեքերիմի ժամանումը: Կայսրը դնացել է Մանագկերտ և շրջվել դեպի Բագրևանդում գտնվող Վաղարշակերտ, որտեղ սպասել է հայոց Գագիկ [I] թագավորի (Անեցու) ժամանումին, բայց նա չի բարեհաճել ներկայանալ: Այդտեղից կայսրը գնացել է Օլթի և իր տիրապետության ներքո վերցրել Տայքի բոլոր դղյակներն ու բերդամրոցները, դրանցում նշանակել հավատարիմ մարդկանց ու իր հետ տարել Տայքի ազատների մյուս մասին և նրանց տեղավորել բյուզանդական երկրում: Այս ամենից հետո նա վերադարձել է Կոստանդնուլյոպոլիս:

Կայսրի մեկնումից հետո ժայթքել է Գուրգենի դժգոհությունը կապված Դավթի տիրույթների կողոպուտի հետ և նա վճռել է դրանք վերագրավել ուժի միջոցով: Առանց հաջողության հասնելու նա պաշարել է Օլթին և ճամբարել Նամրվանի (այսօր՝ Նաբիմանի) կիրճում³⁸: Այս լուրը ստանալուն ևեթ Վասիլն Անտիոքի դուքս Նիկեփորոս Ուրանոսին կարգադրել է շուտափույթ գնալ Գուրգենի դեմ: Նա եկել է միևնույն ճանապարհով, ինչ կայսրը, և ըստ Հ[այոց] թ[վարկության] 450 (1001) թ. դիրքեր գրավել Բասենում: Ձմռան վրա հասնելուն պես Նիկեփորոսը բանակցություններ է սկսել Գուրգենի հետ և նրան հավաստիացրել, որ կայսրը, հավանաբար, հակված է հարդելու նրա պահանջները: Բասենում գտնվող Մեկոբ լեռան մոտ՝ Աուրբ-Թեոդորոս գյուղում տեղի ունեցած բանակցությունների ընթացքում հաշտություն է կնքվել: Գուրգենի կողմից իր իրավունքների պահանջը ներկայացնելու տարեթիվը՝ 1001 թ., Արիստակես [Լաստիվերտցին] շփոթել է այն տարեթվի հետ, երբ Դավթի վախճանից հետո կայսրը

* [Ա ս ո ղ ի կ. նշվ. աշխ., էջ 275 («վախճանեցալ յաւուր մեծի փրկական Զատիկն, ի Նիսթ թուականին»)]:

* [«Այլ նա իբրև փոքրութիւն համարեալ զգալն իւր առ. նա»: Տե՛ս նույն տեղում, էջ 277–278]:

³⁸ Ըստ Վարդանի, Դավիթը Վասիլին էր կտակել Օլթին, Նամրվանը, ինչպես նաև Մանագկերտ քաղաքը [տե՛ս Վ ա ղ ա ն. նշվ. աշխ.] էջ 93:

1000 թ. ամռան վերջին ձեռք է բերել նրա տիրույթները³⁹: Սա ևս, հավանաբար, այն սխալի պատճառն է, որը թույլ է տրվել «Վրաց ժամանակագրության» կողմից և վերաբերում է Դավթի մահվան ու նրա տիրույթները կայսրությանը գիջելու տարեթվին (Բագրատի մահվանից հետո, որը 1014 թ. միավորել էր իր հոր՝ Գուրգենի թագավորի թագի հետ, նրան հաջորդել է նրա որդի Գեորգի [I]–ը): Գուրգենը քաջուկություն է ունեցել հակադրվելու կայսրության կողոպտչական քաղաքականությանը և ստացել է Դավթի տիրույթների մեծ մասը: Նա մահացել է 1008 թ. և նրա որդի Բագրատը, որն այգժամ արագների թագավորն էր, ստացել է իր հոր ժառանգությունը՝ ներառյալ կյուրոպատյան տիրույթները: «Վրաց ժամանակագրությունը» հնարավորություն է ընձեռում պնդելու, որ Դավթը, չունենալով որդիներ, որդեգրել էր այս Բագրատին⁴⁰: Այդուհանդերձ, իմաստ ունի դրանում կասկածել: Միևնույն փաստաթուղթը վկայում է, որ քանզի Դավթը զավակներ չի ունեցել, նրա տիրույթներն ավերածությունների են ենթարկվել: Նրա վասալները դրանք հանձնել են Վասիլին: Դավթի իսկական ժառանգորդը Բագրատը չէր, այլ նրա հայր Գուրգենը՝ Վրաստանի թագավորը: Հիրավի, այդ նա է, որն իր իրավունքները պահանջելու համար գիմել էր զենքի և հաջողության հասել: «Վրաց ժամանակագրությունն», ի դեպ, խոստովանում է, որ Գուրգենի մահվամբ Տայքն անցել է Բագրատի տիրապետության ներքո⁴¹: Այսպիսով, այդ Գուրգենն է և ոչ թե Բագրատը, որը ճանաչվել էր իբրև Դավթի ժառանգորդ: Ըստ «[Վրաց] ժամանակագրության», Դավթը հայտարարել է, որ «Բագրատը Տայքի, Քարթլիի և Ասքսարեթի ժառանգորդն է»⁴²: Դա ակնհայտորեն հետագա փաստի արտածումն է, երբ Բագրատն այդպիսին էր դարձել, շնորհիվ իր հոր՝ Գուրգենի՝ կայսրությանը ցուցաբերած քաջարի գիմադրություն:

Դավթը սխալվել է գինված առճակատում ունենալով արագների թագավոր Բագրատի հետ: Համաձայն Ասողիկի, Բագրատի սլապ Բագրատ Ռեզվեն [Հիմարն] ամուսնացել է ևս մեկ անգամ և կնոջ ազդեցության ներքո ցանկացել իր որդի Գուրգենին զրկել ժառանգությունից: Արագների թագավոր Բագրատն այդժամ միջամտել է իր հոր՝ Գուրգենի իրավունքը պաշտպանելու համար: Ռեզվենը դիմել է Դավթի Կյուրոպատին: Վերջինս օգնություն է խնդրել Անիի թագավոր Սմբատ [II]–ից, որն իր զորքերն առաջնորդել է իր եղբոր՝ Գադիկի, Կարսի թագավոր Աբասի և Սյունիքի ու Աղվանքի իշխանների հետ. կյուրոպատին միանալու են եկել նաև Վասպուրականի զորքերը: Հենց որ այս ուժերը հայտնվել են Զավախքի Դլիվեկ գյուղում, Բագրատն ու նրա որդի Գուրգենը հաշտություն են խնդրել և նահանջել: Իբրև ցուցաբերած օգնության դիմաց փոխհատուցում, Սմբատը ստացել է Սակուրեթ [Սկվիրեթ] ամրոցը⁴³: Դա տեղի է ունեցել ըստ հ[այոց] թ[վարկության] 437 (988) թ.:

39 Պատմություն Արիստակեսյ վարդապետի Լաստիվերտցույ. Թիֆլիս, 1912, էջ 3:

40 M. Brosset. [նշվ. աշխ.,] էջ 292, 295:

41 Նույն տեղում, էջ 298:

42 Նույն տեղում, էջ 294:

* [Ասողիկ. աշխ., էջ 252]:

43 Նույն տեղում:

«Վրաց ժամանակագրությունն» այս առճակատումը ներկայացնում է փոքր-ինչ այլ երանգներով: Միջադեպի պատճառ է դարձել իշխանաց իշխան Ռատը, որն իշխում էր Թրիալեթի, Մանգլիսի ու Սկվիրեթի տարածաշրջանում և հրաժարվում ենթարկվել արագների թագավոր Բագրատին: Վերջինս առաջ է ընթացել դեպի անհնազանդ իշխան: Այդ մասին տեղեկացրել են Դավիթ Կյուրոպաղատին, ասելով, որ ներխուժումն ուղղված է նրա դեմ և հետապնդում է նրան կործանելու նպատակ: Ներխուժողի հայր Գուրգենը նրան օգնության է շտապել: Դավիթը համախմբել է Հայաստանի բոլոր թագավորներին: Բաղրատ Հիմարը՝ Քարթլիի թագավորը, ևս անցել է Դավթի կողմը, «որովհետև երկյուղում էր, որ իր որդի Գուրգենը կարող էր իրեն զրկել թագավորութունից»: Զինված ընդհարումը տեղի է ունեցել Դլիվեկում, ուր Գուրգենը պարտություն է կրել և նահանջել: Թրիալեթից եկող նրա որդի Բագրատը տեղեկացել է, որ ի վիճակի չի դիմակայելու Դավթի դերադանցող ուժերին, անձամբ հաշտություն է խնդրել ու հավաստիացրել Դավթին, որ ինքը նրա դեմ ոչինչ չի ունեցել, այլ հետապնդել է միայն մեկ՝ անհնազանդության համար Ռատին պատժելու նպատակ: Խաղաղությունը վերականգնվել է: Փոքր անց, Բագրատն այնուամենայնիվ վտարել է Ռատ իշխանին:

Դժվար է ըմբռնել այս առճակատման բուն իմաստը: Եթե Թրիալեթիի իշխանն անհնազանդ էր, այդ Բագրատ Հիմարը՝ Վրաստանի թագավորն է, որն իրավասու էր նրան սանձահարելու և ոչ թե Աբաղդիայի թագավորը, քանզի Թրիալեթին գտնվում էր Վրաստանի թագավորի տիրույթների սահմաններում: Այս միջադեպն, այնուամենայնիվ, մտացածին չէ: Սակուբեթի հիշատակումն Ասողիկի մոտ լինելով համանման՝ «[Վրաց] ժամանակագրության» Սկվիրեթի՝ Ռատի տիրույթի հետ, հակում է կարծելու, որ Ռատի հետ կապված միջադեպը հայտնի է եղել նաև Հայ պատմիչին: Եթե [արագների թագավոր] Բագրատը ցանկանում էր խոհեմ դարձնել անհնազանդ իշխանին, Բագրատ Հիմարը՝ իշխանի տեր ու տնօրենը, պետք է գոհ լիներ և ոչ թե սանձահարողի գեմ գենք վերցներ: Հարկադրված ենք ընդունել, որ գահին տիրելու համար Դուրդենն անհամբերությամբ էր սպասում իր հոր մահվանը և հավանաբար իր որդու հրահրմամբ դավադրություն էր կազմակերպել նրա դեմ:

Այգուհանգերձ, Կյուրոպաղատը ոտքի է ելել երկու իշխանների՝ իր հավանական ժառանգների դեմ, հանուն արդարության կամ հավանաբար քաղաքական հավասարակշռության շահից ելնելով:

977 թ. հայոց թագավոր Ամբատ [II]-ն իր հորեղբայր Մուշեղից՝ Կարսի թագավորից, գավթել է Շատիկ ամրոցը Ճակատք գավառում: Դավիթը չի հապաղել միջամտել՝ գործադրված բռնության դիմաց արդարությունը վերականգնելու համար⁴⁴:

Դավիթը մեր աղբյուրներում ներկայանում է իրրև օրինակելի իշխան, որի հեղինակությունը նրան դարձնում էր դատավոր և միջնորդ իր շրջապատում գտնվող խռովարար իշխանների միջև տեղի ունեցող վիճաբանություններում: «Վրաց ժամանակագրության» նրան որակում է իբրև «գթասիրտ, բարեգութ՝ աղքատների նկատմամբ, կարեկից, խոնարհ

44 Նույն տեղում, էջ 188:

և համեստ վշտահարների հանգեպ, մեծահոգի, մարդկային, բարեհամբույր ամենքի համար և օթոված յուրաքանչյուր բնույթի առաքինութիւններով»⁴⁵: Ըստ Ասողիկի, նա «էր այրն հեզ եւ հանդարտ, առաւել քան զամենայն թագաւորս, որ ի ժամանակս յայս: Եւ եղեւ նա պատճառ խաղաղութեան, եւ շինութեան ամենայն արեւելայց, մանաւանդ Հայոց եւ Վրաց. զի զգոռ պատերազմաց յամենայն կողմանց գաղարեցոյց նա, յաղթող եղեալ ամենայն շուրջանակի ազգաց, եւ ամենայն թագաւորք կամաւ հնազանդեցան նմա»⁴⁶: Արիստակես [Լաստիվերտցին] նրան բնութագրում է մեծարանքի խոսքերով. «էր այր հզօր եւ աշխարհաշէն, մեծապարգեւ եւ աղքատասէր, որ էր արգարեւ սահման խաղաղութեան, քանզի յաւուրս նորա հանգչէր ամենայն մարգ, ըստ մարգարէութեանն, ընդ որթով իւրով եւ ընդ թզենեալ»:

Այն, ինչ պատմում է Մատթեոս Ուռհայեցին «սուրբ եւ արդար իշխանին Դաւթայ» բռնի մահվան մասին, պատմական տեսակետից հիմնադուրկ է: Դա լեգենդ է, որը հավանաբար ամփոփում է Ռատի տարածած ասեկոսների արձագանքը, այն է՝ արագների թագավոր Բագրատը ծրագրում էր սպանել մեծ իշխանին: Հայր Իլարիոնի տված թույնի միջոցով՝ նրա մահվան մանրամասները բացարձակապես մտացածին են: ...

[ԴԱՎԻԹ ԿՅՈՒՐՈՊԱՆԱՏԻ ՄԵՐՁԱՎՈՐՆԵՐԸ]
ԱՊՈԻՔԱՊԻ = Ἀποάπις ԸՆՏԱՆԻՔԸ

Թոռնիկի հորեղբայրը և նրա եղբայրներից մեկը կրում էին Ապուքապանունը: Նրա հորեղբայր Ապուքապի աղջիկն ամուսնացել էր Հովհաննես-Աբուհարիթի հետ: Այս գույգից ծնվել է Եվթիմեոսը: Վրաց մետրոպոլիտ Տիմոթեոս, որը 1755 թ. այցելել է Աթոս լեռան վրա գտնվող իբերական վանքը, Եվթիմեոսին համարում է Թոռնիկի քրոջ որդի: Նա, այսպիսով, Թոռնիկի զարմուհուն չփոթել է նրա քրոջ հետ⁴⁷: Այս վկայությունը, որքան էլ, որ այն սխալ լինի, այնուամենայնիվ հավաստում է Թոռնիկի և Ապուքապի միջև գոյություն ունեցող ազգակցությունը:

Հովհան և Եվթիմեոս ս[րբեր]ի վարքում ասված է, թե Հովհաննես-Աբուհարիթը տեղեկանալով, որ իր որդի Եվթիմեոսը [Դավիթ Կյուրոպաղատի կողմից] սլատանդ էր տրվել [կայսրությանը], նրան փրկելու համար գնացել է կայսեր մոտ: Նա այդ առթիվ հանդիմանել է Ապուհարպին, նրան ուղղելով հետևյալ խոսքերը. «Դուք խնայում եք ձեր որդիներին, որովհետև նրանք ձերն են և պատանդ եք հանձնում գրեթե որք իմ որդուն»: Սրանից հետևում է, որ Ապուհարպն իր դուստրից՝ Հովհաննեսի

45 M. Brosset. [նշվ. աշխ.] էջ 294:

46 Ա ս ո ղ ի կ. [նշվ. աշխ.] էջ 275: [Հմմտ. էջ 188]:

* [Ա ը ի տ ա կ ե ս Լ ա ս տ ի վ ե ը տ ց ի. նշվ. աշխ., էջ 3]:

** [Մ ա տ թ ե ո ս Ու ռ հ ա յ ե Յ ի. Ժամանակագրութիւն. Վաղարշապատ, 1898, էջ 37]:

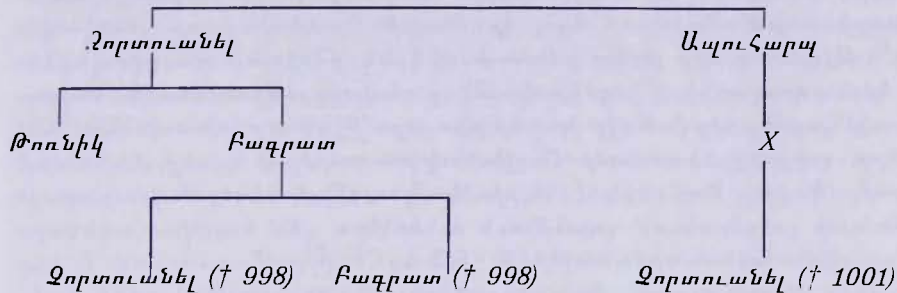
*** [Այստեղ ձեռագիրն ընդհատվում է. բացակայում են բնագրի 46–59-րդ էջերը]:

47 [M.] Brosset. Additions et éclaircissements [a l'histoire de la Georgie depuis l'antiquité jusqu'au 1469 de J.-C. St.-Petersbourg, 1851], p. 190.

կնոջից բացի, նաև որդիներ ուներ: Նա, ով նրան ներկայացրել էր կայսրերին, այդ նույն Ապուլարպն էր, որը ճանաչված էր արքունիքում:

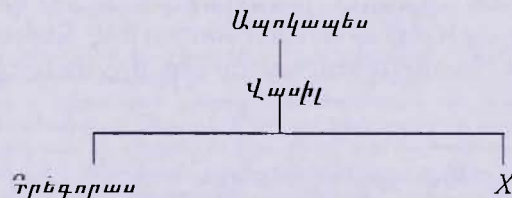
Հիշենք այս երկու փաստերը. Ապուլարպը որդիներ ուներ և նրան ճանաչում էին կայսրերը: Հայտնի է մի «Չորտուանել» Ապուլարպի թոռը», որը հիշատակվում է այն ընդհարման զոհերի թվում, որը սանձագերծվել է Վասիլի բանակի ռուս զինվորների և Դավիթ Կյուրոսյանի մարզկանց միջև 1001 թ.:

Սակայն այս Ապուլարպը թվում է, թե թոռնիկի հորեղբայրն է, այն է՝ նրա հայր Չորտուանելի եղբայրը.



Վասիլի ժամանակաշրջանում, նրա շրջապատում գտնվող բազմաթիվ ավատատեր [ընտանիքների] թվում կա մեկը, որն իր անունով և ծագմամբ մեծապես հիշեցնում է Ապուլարպին: Դա Ապուկապես՝ Ἀποκαπης հանրահայտ ընտանիքն է, որի անգամներից մեկը չէ, որն աչքի է ընկել կայսրությանը մատուցած ծառայություններով: Մենք անվարան այդ ընտանիքի ծագումը կասում ենք Ապուլարպի ընտանիքի հետ:

Այս ընտանիքի մասին առաջին անգամ խոսվել է 1019 թ.: Երբ Վասիլ [II]-ը Դիրաշիումի գրավումով վերջին հարվածն է հասցրել Բուլղարիային և ազատ արձակելով բուլղարների մոտ գտնվող բոլոր հույն զերիններին առաջարկել է բոլոր նրանց, ովքեր այդ ցանկանում էին, մնալ տեղում, իսկ նրանց, ովքեր այդ չէին ցանկանում, հետևել իրեն: Կեդրենոսի⁴⁸ այս վերջին բառերից հետո — του δὲ λοιποῦς ἐπεσθαι προστάξας, Դևոլի եպիսկոպոսն ավելացնում է. καὶ τῶν ἀλόντων ποτὲ στρατιωτῶν ἦσαν γὰρ πολλοὶ ἐκ τε Ῥωμαίων καὶ Ἀρμενίων ἐν τε Πελαγονία καὶ Πιρέσπια καὶ τῇ Ἀχρίδι ὑπὸ Σαμουήλ κατὰ κισσάμενοι, ὧν ἐπισημότατοι οἱ Βασιλείου τοῦ Ἀποκάπη παῖδες, Γρηγοῤῥας καὶ.....(ընջված տառեր) ἦλθεν⁴⁹: Այսպիսով, գերիների թվում ամենանշանավորներն Ապուկապեսի որդի Վասիլի երկու որդիներն էին:



48 [G.] C e d r [e n u s. Historiarum compendium. Ioannis siylitzae ope ab Immanuele Bekkero. T.] II. [Bonnae, 1839], p. 474, [47]7.

49 Տ[Ե՛ս] B. P r o k i չ. Die Zusätze in der Handschrift des Johannes Skylitzes. [München]. 1906.

Ապոկալիպսը և Վասիլը բյուզանդական պատմության մեջ հանրահայտ անձնավորություններ են: Ապոկալիպսը մասնակցել է Ռոմանոս կայսեր 1030 թ. սիրիական արշավանքին, որը նույն տարվա օգոստոսի 10-ին (ինդ[իկտինոնի] XIII, աշխարհի [արարչագործության] 6538 թ.) ավարտվել է պարտությամբ: Այն լավագույն զորավարների թվում, որոնց Ռոմանոսն իր հետ տարել է, Կեդրենոսը հիշատակում է բանակի երեք հրամանատարների՝ պատրիկ Հովհաննես Խալդին, էքսկլեռիտոսների զորավար Լևոն Քսերոսյակտին և պատրիկ Կոստանդին Դալասենոսին⁵⁰: Մատթեոս Ուռ-հայեցին հիշատակում է Ապոկալիպսի անունը, այսպիսով՝ չորրորդ հրամանատարի, «որն անցյալում եղել էր Դավիթ Կյուրոպաղատի սենեկապետը»⁵¹: Այդ նա է, որը փրկել է Ռոմանոսի կյանքը՝ նրան նախագգուշացնելով նրա զորավարների կողմից հյուսվող դավադրության մասին: Կայսրը բանակի կողմից սիրված չէր իր չար բնավորության պատճառով: Արաբները նրա զորքերի նկատմամբ հաղթանակ են տարել և նրանց փախուստի մատնել: Կայսրը նահանջել է Կուրիս և այնուհետև հասել մայրաքաղաք: Ռոմանոսի շրջապատում դոյուքություն ուներ նրա դեմ ուղղված ակնհայտ թշնամական տրամադրվածություն: Իբն-ալ Ասիրը հաստատում է հայ պատմիչի վկայությունը: Դավադրության հրահրիչը, ըստ նրա, եղել էր դքսի որդին, հավանաբար Կոստանդին Դալասենոսը: Նա հավաստում է, որ զորավարներից մեկը կայսրին հայտնել է նրա դեմ նախապատրաստվող դավադրության մասին: Կայսրը համակվել է սարսափով, ճողոպրել Կուրիս, իսկ այնտեղից՝ Կոստանդնուպոլիս⁵²: Արաբ պատմիչը չի հաղորդել զորավարի անունը, բայց հավաստի է, որ խոսքը վերաբերում է միևնույն Ապոկալիպսին: Ռոմանոսը, որին որևէ մեկը չէր դավաճանել, ստիպված է եղել նահանջելու, իսկ նրա ճամբարը կողոպտվել է: Երբ ավարով ծանրաբեռնված հաղթողները ժամանել են Թելուշ և պահանջել անձնատուր լինել, Թելուշի թեմի ստրատեգ Գեորգի Մանիակեսը գրոհել է նրանց և հափշտակել նրանց կողոպտած իրերը: Իբրև այդ սխրանքի դիմաց փոխհատուցում՝ Ռոմանոսը նրան նշանակել է κατεπάνω τῆς κατὰ Μηδίας⁵³:

Հաջորդ տարի՝ 1031 թ., Մանիակեսը դարձել է Եդեսիայի տեր ու տնօրենը: Ըստ Յահյայի, այդ տեղի է ունեցել հոկտեմբեր ամսին⁵⁴: Այդ պահին Մանիակեսը նշանակվում է եփրատյան քաղաքների պրոտոսպաթար և ստրատեգ ու բնակվում Ամոսատում. Γεώργιος πρωτοσπαθάριος ὁ Μανιάκης, ὁ Γουδελίου τοῦ Μανιάκη υἱός, τῶν παρεμφρατιδίων στρατηγῶν πόλεων καὶ ἐν Σαμοσάτῳ τὰς οἰκήσεις ἔχων⁵⁵: 1034 թ. (ինդ[իկտինոնի] 3-ին, աշխարհի [արարչագործության] 6543 թ.) այս նույն տարեգիրը հաղորդում է, որ μεταστέλλεται δ' ἐξ Ἐδέσσης καὶ Γεώργιον πατρικίον τὸν Μανιάκην καὶ τοῦτον μὲν ἄρχειν ἐκπέμπει τῆς ἁ-

50 [G.] Cedr[enus]. նշվ., աշխ., էջ 491 և այլն:

51 [Մատթեոս Ուռհայեցի]. նշվ., աշխ., էջ 57:

52 Նույն տեղում, էջ 57-58: Իբն-ալ Ասիրը և Քամալ-ադ-Դինը, որոնց հղում է Վ. Ռո-դենը. [տե՛ս] B. P. P o z e n . նշվ., աշխ., էջ 314 և այլն:

53 [G.] Cedr[enus]. [նշվ., աշխ.] էջ 494:

54 Y a h y [a]. [նշվ., աշխ.]; (P o z e n . [նշվ., աշխ.]) էջ 72:

55 [G.] Cedr[enus]. [նշվ., աշխ.] էջ 500:

νω Μηδίας τῆς καὶ Ἀσπρακανίας, ἐν Ἑδέεσση δὲ πέμπει Λέοντα τὸν Λεπενδρηνόν⁵⁶:

Այդուհանդերձ, պատմելուց հետո այն պայմանների մասին, որոնցում Մանիակներ գրավել է Եդեսիան և այն ջանքերի մասին, որոնք նա ներդրել է այն արաբներից պաշտպանելու համար, Մատթեոսը հաղորդում է, ոչ առանց որոշակի դառնություն, որ «Ռոմանոսը նրան հեռացրել է և քաղաքը հանձնել Ապոկապեսին՝ Դավիթ Կյուրոպաղատի սենեկապետին»⁵⁷:

Այսպիսով, Կեդրենոսի և Մատթեոսի միջև դոյուլթյուն ունեն տարածայնություններ, որոնց միջև հաշտության եզրեր որոնելը դժվար է: Մեկն իբրև Եդեսիայում Մանիակների հաջորդի ընդունում է Լևոն Լեպենդրինոսին, մյուսը՝ Ապոկապեսին: 1030 թ. օգոստոս ամսից հետո արաբների դեմ դործած իր սխրանքի ժամանակ Մանիակներ Տլուքի ստրատեգն էր: 1030 թ. հոկտեմբեր ամսին նա գրավել է Եդեսիան, և ըստ Մատթեոսի ու Արիստակեսի, այդ պահին բնակվում էր Սամոսատում, մի բան, որը հավաստվում է Կեդրենոսի վկայությամբ, այն է՝ եփրատյան քաղաքների կառավարումը նրան է տրվել ի փոխհատուցում նրա սխրանքի: Κατεπάνω τῆς κάτω Μηδίας և τῶν παρευφρατιδίων στρατηγῶν πόνλεων երկու արտահայտությունները մատնացույց են անում միևնույն տիրապետությունը⁵⁸: Եդեսիայի դրավումից հետո Մանիակես պրոտոսպաթարն արժանացել է պատրիկի տիտղոսի և իր տիրապետությանն է միացրել դրավված քաղաքը: Նա զբաղեցրել է այդ պաշտոնը 1030 թ. հոկտեմբերից մինչև 1034 թ. իր տեղն այնուհետև Լևոն Լեպենդրինոսին զիջելու համար: Տարեդիրը մեկ անգամ ևս նշում է. Γεωργίου δὲ πατρικίου τοῦ Μανιάκη ἐξ Ἑδέεσσης ὡς εἶπομεν, μετατεθέντος καὶ τοῦ Λεπενδρηνοῦ ἐν αὐτῇ ἄρχειν ταχθέντος, արաբները շարժվել են դեպի քաղաք և այն ենթակա էր դրավման, եթե Կոստանդինը կայսեր եղբայրը և

56 Նույն տեղում, էջ 512:

57 Մատթեոս Ունհայցի. նշվ. աշխ., էջ 64:

58 [Ժ.] Լորանը ([J. L. a u r e n t.] Byzance et les Turcs Seldjoucides – [“Annales de l’Est”, 1913-1919.] p. 32, note V) գուր է առարկում այս երկու արտահայտությունների համանմանություն գեմ, որոնք ընդունվել են Ֆայսլայի կողմից ([G.] F i n l a y. Hist. [T.] 1, p. 474; [L.] Brehier, Maniaces, p. 3; [G.] S c h l u m b e r g e r. L’époque [byzantine a la fin du dixieme siecle. Partie] III. [Paris, 1905]. p. 89): Նա կարծում է, որ Մանիակներ եղել է նախ՝ Տլուքի թեմի ստրատեգը ([G.] C e d r [e n u s]. [նշվ. աշխ.] էջ 454, տող 1, այնուհետև՝ Ստորին Մեդիայի կատասպանը (նույն տեղում, տող 23): Միայն երկու կամ երեք տարի անց է, որ նա դարձել է եփրատյան քաղաքների ստրատեգը՝ նստավայր ունենալով Սամոսատը (նույն տեղում, էջ 500, տող 17): Մեր կողմից ընդգծված բառերը ճշգրիտ չեն: Կեդրենոսի մոտ «երկու կամ երեք տարվա մասին» խոսք չկա: Այն, ինչ պատմում է Կեդրենոսը (էջ 500, տող 17). վերաբերում է աշխարհի [արարչագործության] 6540 թ. (1031–1032 թթ.): Դա Եդեսիայի դրավման տարեթիվն է (1031 թ. հոկտեմբերին): Այդ ժամանակաշրջանում Մանիակեսն արգեն եփրատյան քաղաքների ստրատեգն էր: Կեդրենոսը նշում է, որ հետագայում նա նշանակվել է Ստորին Մեդիայի կատասպան ի փոխհատուցում Տլուքի մոտ արաբների դեմ գործած իր սխրանքի: Այսպիսով, ակնհայտ է, որ այդ միևնույն պաշտոնն է, որը նա անվանում է եփրատյան քաղաքների ստրատեգ: Պետք է նաև հիշել, որ Մեդիա-ն չփոխվել է ձևա Մեդիա-ի հետ. այս վերջինը համանման է Վասպուրականի տարածաշրջանին, այն ժամ, երբ առաջինի համար նա նկատի ունի Սամոսատի տարածաշրջանը: Բյուզանդական տարեգրիչը խուսափում է Հայաստան բառի դործածումից և փորձում այն փոխարինել Մեդիայով՝ չհարկելով Արևելքի աշխարհագրության իր իմացությունը: Եթե այնպիսի բուն հայկական երկրամասը, ինչպիսին է Վասպուրականը, դարձել է Վերին Մեդիա, ինչու է եփրատի երկրությունը ձգվող կիսահայկական երկրամասը չէր կարող կոչվել Ստորին Մեդիա:

Անտիոքի գուլքսը, օգնական ուժեր չուղարկելու: Կայսրը Կոստանդինին է վստահել սխոլերի դոմեստիկոսի պաշտոնը⁵⁹: 1038 թ. (աշխարհի [արարչագործության] 6546 թ., ինգիլտիոնի 6-ին) ի հայտ է դալիս մեկ այլ անձնավորութիւն՝ պրոտոսպաթար Βαρσβατէ-ն, այն է՝ Վարազվաչեն, որը բռնագրավել է Եդեսիայի իշխանութիւնը: Քաղաքը գրավելու համար արաբները հղացել են մի նենգ ծրագիր: Տասներկու արաբ, որոնց հետևում էին 500 հեծյալ և նույնքան էլ ուղտ, որոնց վրա բարձված էր հազար սնգուկ, մուտք են գործել Եդեսիա, հայտնելով, որ իրենց բեռը բաղկացած է նվերներից, որոնք տանում են կայսեր համար: Իրականում, սնգուկներից յուրաքանչյուրում գտնվում էին երկու զինվոր, որոնք գիշերը վրա հասնելուն պես պետք է դուրս դալին ու գրավեին քաղաքը: Մի աղքատ հայ, որը ողորմութիւն ինդրելու համար գնացել էր արաբների մոտ, սնգուկներից մեկից ձայն է լսել, որն իր հարևանից հարցնում էր, թե իրենք որտե՞ղ են գտնվում: Նա այդ մասին տեղեկացրել է Վարազվաչեին և բոլոր թաքնված մարդիկ կոտորվել են⁶⁰: Վարազվաչեն, ինչպես և Ապոկալիպսիս ու նույնիսկ Լևոն Լեպենդրինոսը, ինչպես մենք այդ անմիջապես կտեսնենք, իբրևներ էին: Հնարավոր է, որ Մանիակեսից կամ Լեպենդրինոսից հետո ընկած ժամանակահատվածում Ապոկալիպսիս ստացել է միևնույն պաշտոնը կամ եղել է կառավարչի պրոքսիմոսը⁶¹: 1065 թ. դանուբյան ռազմաճակատից իր որդի Վասիլի վերադարձի ժամանակ Ապոկալիպսի գեոևս բնակվում էր Եդեսիայում:

Ապոկալիպսի որդի Վասիլը նշանավորվել է Մանագկերտում [սելջուկ]-թուրքական բանակի կողմից այդ քաղաքի պաշարման ժամանակ, որը գլխավորում էր անձամբ Տուղրիլը: Ավելի քան մեկ ամիս նա կատաղի դիմադրութիւն է ցուցաբերել և դիմակայել քաղաքը գրավելու թշնամու բռնորդ գրոհներին, բոլոր ջանքերին⁶²: Այդ տեղի էր ունենում ըստ հ[այոց] թ[վարկության] 508 (1054) թ.: Վասիլն այդ ժամանակաշրջանում պատրիկ էր: Արժանանալով մագիստրոսի տիտղոսի, նա ուղարկվել է Դանուբի ափ, որտեղ Նիկեփորոս Բոտանիատես մագիստրոսի հետ մասնակցել է երկրամասի կառավարմանը: Նրա նշանակման տարեթիվն անհայտ է: Դա այդուհանդերձ 1065 թ. էր (աշխարհի [արարչագործության] 6573 թ. ինգիլտիոնի 3-ին և ըստ հայոց թ[վարկության] 514 թ.): Այդ տարում ուզեր կոչվող նոր բարբարոսների հորգաները հատել են [Դանուբ] գետը և հարձակվել [Բալկանյան] թերակղզու վրա՝ ամայացնելով մինչև Թեսալոնիկ, նույնիսկ Հելլադա ընկած տարածքները: Վասիլի և Նիկեփորոսի ուժերը պարտվել են և երկու զորավարները դերի են ընկել ասպատակիչների ձեռքը: Կայսր Կոստանդին Դուկասը փորձել է կաշառել բարբարոսների բարձրագույն հրամանատարներին: Ձմեռը և բարբարոսների ճամբարում տարածված ժանտախտը՝ ավելի, քան կայսր Կոստանդին Դուկասի ջանքերը, ամայաց-

59 [G.] C e d r [e n u s]. [նշվ. աշխ.] էջ 515:

60 Նույն տեղում, էջ 520:

61 Մենք գիտենք, որ քաղաքի գուլքս Նիկոլաս Ռեֆոնիտեսը 1065 թ. ունեցել է մի պրոքսիմոս: Լևոն Դավատանոսը, որը և 1077 թ. շրջանում դարձել է նրա հաջորդներից մեկը (տե՛ս Մ ա տ թ ե ո ս Ու ռ հ ա յ ե ց ի. [նշվ. աշխ.] էջ 142-144):

62 Նույն տեղում, էջ 122:

րել են բարբարոսների շարքերը, որոնց մի մասը ջախջախվել է բուլղարներին և Վաազինական կողմից:

Համաձայն Մատթեոսի, կայսրը պատրաստ էր դնելու գերիններին, սակայն ուղերի պահանջած փրկագինը նրան խիստ բարձր է թվացել: [Բարբարոս] զորավարներից մեկը Վասիլի հետ համաձայնության է հանգել ու գերիններին գաղտնաբար Կոստանդնուպոլիս ուղեկցել և կայսրից փոխատուցում ստացել: Այս կերպ փրկված Վասիլը գնացել է Եգեսիա՝ իր հոր մոտ: Նա դեռևս այդտեղ էր գտնվում 1077 թ., երբ հարաբերություններ է հաստատել հայ իշխան Փիլարտոսի հետ, ոտքի հանել բնակիչներին դուքս Հևոն Դավատանոսի դեմ (ըստ բյուզանդական հեղինակների՝ Διαβατηνός) և գրավել քաղաքը: Նա իշխանության ղեկի մոտ է եղել մինչև 1083 թ.՝ իր մահվան տարեթիվը⁶³:

1068 թ. նոյեմբեր ամսին (ինդիկտիոնի 6-ին) [Ռոմանոս IV] Դիոգենես [կայսրն] իր առաջին արշավանքի ընթացքում մահմեդականներից հետ է վերցրել Եփրատի վրա դտնվող Հիերոպոլիս քաղաքը, վերականգնել դրա միջնաբերդը և այնտեղ իբրև կայազորի պետ նշանակել Փարեսման Ապոկատին⁶⁴: Դա միևնույն ընտանիքի մեկ այլ անգամն է, որին հարկ չկա շփոթելու Վասիլի հետ, ինչպես պատահականորեն այդպես է վարվել պ. Ժ. Լորանը⁶⁵:

Վասիլը Կեդրենոսի մոտ անվանվում է Βασίλειος πατρικίος ὁ Ἀποκάπτης (էջ 591) կամ ὁ Ἀποκάπτης (էջ 592); (*Attal.*, p. 46); τῶν Ῥωμαίων ἡγεμῶν Βασίλειος, οὗτος ὁ ἐπικεκλημένος Ἀποκάπτης; (p. 83); τοῦ τε μαγίστρου Βασιλείου (ըստ տպագրի) բնադիրի իմա βασιλεύς) του Ἀποκάπτη = (*Skylitzes*, p. 654); τοῦ μαγίστρου Βασιλείου τοῦ Ἀποκάπου (*Attal.*, p. 116); καὶ στρατηγὸν ἐπίστησας Φαρασμάτιον (իմա՝ Φαρεσμάνιον) ἐκεῖνον βέστην τὸν Ἀποκάπτην, ἔξ Ἀρμενίων τὸ γένος ἔλκοντα (*Skylitzes*, p. 675); τὸν Φαρεσμάνην ἐκεῖνον βέστην τὸν Ἀποκάπτην (և ոչ թե՛ Ἀποκάπτης՝ ըստ տպագրի բնագրի): Բյուզանդացիների համար, ինչպես այդ տեսնում ենք, Ἀποκάπτης-ը ավելի շուտ մականուն է, քան անուն: Միայն Մատթեոսն է այն ներկայացնում իբրև նրա հոր անուն: Հայերեն ձևը համապատասխանում է Ἀποκάπτης ձևին, որն իր հերթին արտահայտում է արաբական Աբուկապ անունը: Սակայն նման անուն արաբերենում գոյություն չունի: Ապոկատինը Դավիթ Կյուրոպաղատի բազմաթիվ ազատներից էր և նրա սենեկապետը: Նրա անունը հիշեցնում է Ապուհարապ անունը, որը հուշակավոր իշխան էր, նույնքան փառապանծ Դավթի արքունիքում, որքան և կայսր Վասիլի մոտ: Այդ նրա միջամտության շնորհիվ էր, որ Հովհաննես Աբուհարիթը՝ սուրբ Եվթիմեոսի հայրը, կարողացել է ներկայանալ կայսրին, ինչպես վերը տեսանք: Նա Չորտուանելի-Չուրբանիելի՝ 950 թ. շրջանում Կոստանդնուպոլսում՝ Աշոտ Կյուրոպաղատի հանրահայտ բանադնացի եղբայրն էր: Դա նաև միևնույն Ապուհարապն է, որի թոռ Չորտուանելը, ըստ Ասողիկի վկայության, զոհվել է 1000 թ.: Երկու անունների նմանությունը որոշակի է. ինչ

63 Նույն տեղում, էջ 216, 223:

64 *Attal.*, p. 116; *Skylitzes*, p. 675.

65 [*J. L. Laurent.*] նշվ. աշխ., էջ 43:

վերաբերում է դրանց կրողներին, դա այլ հարց է: Մեր Ապոկալպսը, ինչպես և նրա որդի Վասիլը, մահացել են շատ տարեց հասակում: 1019 թ. Վասիլն արդեն ընտանիքի հայր էր և մահացել է 1083 թ.: Նրա հայր Ապոկալպսը 1019 թ. պետք է, որ լիներ առնվազն 40-ից 45 տարեկան, քանի որ այդ ժամանակաշրջանում նա արդեն պապ էր, այսպիսով, նա պետք է, որ ծնված լիներ 970–975 թթ. շրջանում: Քանի որ 1065 թ. նա դեռևս կենդանի էր, ապա և ոչ մի կերպ չէր կարող ծնված լինել մինչ 970 թ.: Սա հնարավորություն է ընձեռում նմանեցնել Ապոկալպսին Ապոկալպի՝ Չորտուանելի եղբոր հետ, որը պետք է ծնված լիներ 970 թ. շատ ավելի առաջ՝ Այնուամենայնիվ, նա պատկանում է նրա ընտանիքին. նա հավանաբար նրա թոռն է, իր պապի անունը կրողը:

Չորտուանել (Չուրբանիել)

Ապոկալպ

Թոռնիկ

X

Չորտուանել († 998) Ապոկալպ 'ΑΠΟΚΑΛΥΨ

Ապոքսանեսը Դավթի սենեկապետն էր: Այգուհանդերձ, Դավթի մահվան պահին՝ 1000 թ., Ապոքսանեսը, եթե նույնիսկ ընդունենք, որ կարող էր մահացած լինել 1065–1066 թթ., կարող էր լինել ընդամենը 25 տարեկան, որը կասկածի տակ է դնում տեղեկությունն այն մասին, թե նա սենեկապետ էր եղել, եթե ընդունում ենք, որ այդ պաշտոնն Ապոկալպսի ընտանիքում եղել է ժառանգական: Ինչ վերաբերում է Չորտուանել, «չադրուվան-էլ» բառերին, ապա Արիստակեսն իրրև վրան օգտագործում է «չատրուա» բառը: Ժամանակակից պարսկերենում «չադրուվան» նշանակում է տան զարդարանքներ, դորդեր: Նախնական իմաստը պետք է մոտ լինի այն իմաստին, որն արտահայտվում է «ղաղիր կամ չաղիր» բառով:

ԼԵՊԵՆԴՐԻՆՈՍ

1034 թ. Եդեսիայում Գեորգի Մանիակեսի հաջորդը, ինչպես մենք այդ տեսանք վերևում, անվանվում էր Լևոն ΛΕΠΕΝΔΡΗΝΟΣ: Դավիթ Կյուրոպաղատի իշխաններից մեկը, նա, որը 998 թ. Մամլան ամիրայի դեմ ուղարկված զորքերի հրամանատարն էր, կրում էր Ոչոպենդրայի որդի Գարրիելի անունը: Նա մի եղբայր ուներ՝ Հովհաննեսը. նրանք զոհվել էին 1000 թ., դառնալով Դավթի ազատների և բյուզանդական բանակի ռուս վարձկանների միջև ծայր առած ընդհարումների զոհը: Թվում է, թե տարօրինակ «Ոչոպենդրեայ» անունը կարող էր լինել Օլոպենդրայի սխալ տարրերից: Այս պարագայում նրան կարելի է նմանեցնել Լեպենդրինոսի հետ: Թվում է, թե վերջինս ուներ աշխարհագրական ծագում և մատնացույց է անում նրան, ով ծագումով Լեպենդրիայից է: Կարարգից ոչ հեռավոր տարածություն վրա կա մի գյուղ, որի «էլփիլհինդ» անունը բացահայտում է

որոշակի նմանություն Լեպենդրիայի հետ⁶⁶: «Օ» սկզբնատառը չի կարող հարուցել և ոչ մի բարդություն. Փերոսն անունը՝ «Վրաց ժամանակագրությունում»՝ Փերիզը, հայերենում ունի «Օփերս» ձևը:

Ցավալի սլատահարից հետո Վասիլ կայսրը կարող էր իր ծառայություն մեջ ընդգրկել երկու սպանված եղբայրներից մեկի որդուն, և որը՝ Լևոնը, նշանակում է ստացել եգեսիայում, որտեղ գտնվում էին նրա հայրենակիցներ Ասյոկապեսը, իսկ մի փոքր անց՝ Վարազվաչեն:

ՋՈՋԻԿԻ ԸՆՏԱՆԻՔԸ

Այս իշխանը, Դավիթ Կյուրոպաղատի վասալներից մեկը, առաջին անգամ ի հայտ է գալիս 979 թ.: Այդ նրա հրամանատարությունում է, որ Դավիթ Կյուրոպաղատն իր ուժերն օգնություն է ուղարկել Վարդաս Փոկասին՝ Վարդաս Սկլերոսի դեմ⁶⁷: Նրա որդի Փերսը 998 թ. Մամլան ամիրայի դեմ ուղղված արշավանքի ընթացքում գլխավորում էր իբերական զորքերը⁶⁸. Երկուսն էլ իշխանների իշխան՝ «իշխան իշխանաց» էին (վրացերեն՝ «էրիսթավների էրիսթավ»):

Երբ Վասիլ կայսրը մեկնել է Իբերիա՝ Դավիթ Կյուրոպաղատի ժառանգությունը ձեռք բերելու համար և հարցը կարգավորելուց հետո այնտեղից գնացել Փյունիկե (Phenice), ի թիվս այլ իշխանների, նա իր հետ տարել է Թեդատ և Փերս երկու եղբայրներին. ἄπεισεν εἰς Φοινίκην ἑχῶν μεθ' ἑαυτοῦ καὶ τοὺς ἐν τῇ κατ' αὐτὸν Ἰβηρίᾳ κατὰ γένος πρωτεύοντας, ὧν ἦσαν κορυφαῖοι ὁ Πακουριάνος καὶ Φευδάτος (կարդա՝ Θευδάτος) καὶ Φέρσης οἱ αὐτάδελφοι, οὗς καὶ εἰς τὸν τῶν πατρικίων ἀνεβίβασε θῶκον⁶⁹:

Նախ և առաջ հարկ է ուղղել տարեգրի կողմից իրադարձությունների հաջորդականության հարցում թույլ տրված սխալը: Դավթի հարցով Վասիլն Իբերիա է ժամանել Փյունիկեից և ոչ թե հակառակը, ինչպես կարծում է տարեգիրը: Այնուհետև՝ Վասիլը վերադարձել է Բյուզանդիա, այսպիսով, եթե նա տարել էր իբերական իշխաններին, ապա նրանց տարած կլինեին Բյուզանդիա և ոչ թե Փյունիկե:

Պակուրիանը չի պատկանում Ջոջիկի ընտանիքին. ὁ Πακουριάνος-ը միանգամայն տարբերվում է Փեւծάτος (sc. Θευδάτος) καὶ Φέρσης οἱ αὐτάδελφοι-ից: Միայն այս երկու վերջիններն են եղբայրներ: Փերսը ներկայացվում է իբրև Ջոջիկի որդին: Այսպիսով, Թեդատը ևս նրա որդին է: Նիկեփորոս Փոկասի և Նիկեփորոս Քսիֆեսի ապստամբության ժամանակ Փերսը գտնվում էր իր հայրենիքում և ծառայության մեջ էր Գեորգի թագավորի մոտ: Ապստամբներն իրենց կողմն էին գրավել թաղավոր Գեորգիին՝ Դավիթ Կյուրոպաղատի ժառանգությունը նրան հանձնելու խոստումով հանդերձ: Փերսին հանձնարարված էր նրանց օղնություն հասնել:

66 Ն. Սարգիսյանն իր քարտեզի վրա նշում է «Էպիլհինդի»: Այն նշված է նաև [Հ.] Կիպերտի քարտեզի վրա որպես «Էբլինդի»:

67 Ա ս ո ղ ի Կ. [նշվ. աշխ.] էջ 193:

68 Նույն տեղում, էջ 270:

69 [G.] C e d r [e n u s]. [նշվ. աշխ.] էջ 447:

1022 թ. օգոստոսի 15-ին Փոկասի զոհվելուց հետո Փերսը բռնվել և մահապատժի է ենթարկվել իր փեսա Անդրոնիկոսի հետ⁷⁰:

Թեև դատն ուներ Ցիցիկիոս անունով մի որդի, որը Ջոջիկի հունարեն ձևն է: 1016 թ. նա Դորոստոլի ստրատեգն էր, որտեղից Վասիլ կայսրին հայտնել է, որ [բուլղարացիների ցար] Իվան Վլադիսլավը Պատգինակեսների օգնությամբ հարձակման էր նախապատրաստվում⁷¹: Գտնում են նաև, որ նա ունեցել է մեկ կամ երկու զարմիկ: Կոստանդին Դիոգենեսի կողմից Ռոմանոս կայսեր դեմ հյուսված դավադրության մասնակիցների թվում ընդգրկված էր Γεωργίος τε και Βαρασβατζε ο εν τῷ ὄρει τῷ Ἀ-
θῶ τῆν τῶν Ἰβήρων μονὴν συστησάμενος, οἱ τοῦ πατρικίου Θεοδᾶ-
του ἀνεψιοί⁷²: Թեև Գառնի զարմիկները կարող էին լինել նրա եղբայր Փերսի որդիները: Բնագիրը Վարազվաչին ներկայացնում է իբրև Աթոսում գտնվող իբերների վանքի հիմնադրի, մի բան, որը խնդիրը բարդացնում է, քանզի բավական հավաստի տեղեկություններն այդ պատիվը վերապահում են Գեորգիին: Սուրբ Եվթիմեոսը, որն իր հորը հաջորդել էր վանահոր պաշտոնում, 14 տարի այդ վարելուց հետո այն զիջել է Գեորգիին նվիրաբերվելու համար դրական աշխատանքների: Այս Գեորգին մասնակցել է Կոստանդին Դիոգենեսի դավադրությանը և արտաքսվելով՝ մահկանացուն կնքել աքսորում: Այսպիսով, նա նույնանում է Վարազվաչի հետ հիշատակված միևնույն անունը կրող անձնավորության հետ: Սակայն վրացական փաստաթղթերում հենց այս Գեորգին է, որ կրում է «մաշենբելի» տիտղոսը, որը նշանակում է «շինարար»: Գեորգիի մարմինը տեղափոխվել և տեղադրվել է դամբարանում, որը կենդանության օրոք անձամբ ինքն էր կառուցել: Նրա հիշատակը նշվում էր Հուլիսի 29-ին, համաձայն այն ձեսի, որն ի պատիվ շինարարների (մաշենբելտանների) գոյություն ուներ վանքում. նա անվանվել է «Գեորգի մագիստրոս»⁷³: Երբ նրա հաջորդներից մեկը՝ Գեորգի Հագիորիտը, 1066 թ. Հունիսի 29-ին մահացել է, նրա նշխարները տեղադրվել են «Գեորգի Շինարարի» (մաշենբելի) աճյունափոսում⁷⁴: Վերջապես, անձամբ Գեորգիի կողմից վանքի պատին փորագրված արձանագրություններից մեկում նշված է. ΕΓΩ ΕΣΤΕΡΕΩΣΑ ΤΟΥΣ ΣΤΥΛΟΥΣ ΑΥΤΗΣ ΚΑΙ ΕΙΣ Τὸν Αἰῶνα οὐ σαλευθήσεται. Γεωργίος μοναχός, ὁ Ἰβηρ καὶ κτήτωρ (sc. κτίτωρ)⁷⁵: Այսպիսով, Գեորգին արժանացել էր «մաշենբելի» պատվավոր մականվանը՝ կτίτωρ եկեղեցու սյուները վերականգնելու կամ ամրացնելու համար: Տարեգրի ὁ εν τῷ ὄρει τῷ Ἀ-

70 Նույն տեղում, էջ 478: Ա Ր Ի Ս Տ Ա Կ Ե Ս Լ Կ Ս Տ Ի Վ Ե Ր Տ Ե Ի. [նշվ. աշխ.] էջ 22; [P. Peeters]. La vie de S. Georges l'Hagiorite. [trad. latine].- "Anal[ecta] Bol[andiana]". [T.] XXXVI-XXXVII, § 13.

71 [G.] Cedrenus. [նշվ. աշխ.] էջ 465 (Τζιτζικίου τοῦ υἱοῦ τοῦ πατρικίου Θεοδᾶτου τοῦ Ἰβήρος).

72 Նույն տեղում, էջ 488:

73 Յեռոզիմոս Եղեզարիս մաթնա խոյնեա ի յոյնեա լոգոսի, «ճառքի լոգոսի մաթնա խոյնեա 1074 Վ. Եղեզարիս աղապետ», [Թոմարոս, 1901.] թղ. 240.

74 P. Peeters. նշվ. աշխ., §§ 97-98. Գեորգին մահացել է Պողոս և Պետրոս [առաքյալների] տոնի օրը, այսպիսով, Հունիսի 29-ին, իսկ նախօրին՝ Հունիսի 28-ի օրը, եղել է չորեքշաբթի: Դա 1066 թվականին էր (և ոչ թե 1065 թ.): Հունիսի 28-ը համապատասխանում է 1066 թ. չորեքշաբթի օրվան (և 1065 թ. երեքշաբթի օրվան):

75 Smyrnakis. "Αγιου" Ὀρος, p. 467.

θὰ τῆν τῶν Ἰβήρων μονὴν συστήσαντες բառերը համապատասխանում են ավելի շուտ Գեորգիին, քան Վարազվաչեին, որին դրանք վերադրվում են: Դրանք լուսանցքներում արված նշումի տեսք ունեն, որոնք այնուհետև թափանցել են բնադրի մեջ և տեղ զբաղեցրել Βαρσβατῆ-ից հետո, այն դեպքում, երբ վերաբերում էին Γεωργίος-ին: Հանրահայտ է Թոռնիկին վերաբերող համանման մի պարզաբանում «De Administrando [Imperio]»-ի ձեռագրում: Գեորգիի աքսորին վերաբերող դատավճույց փոքր անց հանդիպում ենք մի Βαρσβατῆ-ի, որն իբրև ստրատեգ 1038 թ. (ինդ[իկտինի] 6-ին, աշխարհի [արարչագործության] 6546 թ.) գտնվում էր կայսեր ծառայության մեջ Եդեսիայում⁷⁶: Այս անունն այնքան հազվադեպ է, որ այլևս ի հայտ չի գալիս բյուզանդացիների մոտ և իրավացի կլինենք, եթե նրան նույնացնենք Գեորգիի եղբոր հետ: Ռոմանոսի հաջորդը կարող էր նրան ներել և նշանակել Եդեսիայի կառավարիչ:

Այդուհանդերձ, Սմիրնակիսը նշում է XI դ. մի ոսկե կնիքի մասին, որը տրվել է Միքայել Պափլագոնացու կողմից, որտեղ Γεωργίος επ'αυτο-νυμείτο Βαρσβατῆ և որը Եվթիմեոսից հետո եղել է վանահայր⁷⁷: Եթե դա ճիշտ է, Կեդրենոսի բնադիրը պետք է ուղղվի, մի բան, որն արել է Պ. Պետերսը՝ երկու եղբայրներին դարձնելով երկու անուն կրող մեկ անձնավորություն: Ի դեպ, ինգիլիզ բարդանում է նրանով, որ միևնույն հեղինակը Հովհաննես Աբուհարիթին ներկայացնում է Հովհաննես Վարազվաչե անվամբ: Սա սխալ է կամ տեղի է ունեցել խառնաշփոթ կապված Թոռնիկի եղբոր հետ, որը հիրավի անվանվում էր Հովհաննես Վարազվաչե: Սմիրնակիսը նմանապես հիշատակում է մեկ այլ 1032 թ. ինդիկտինի 1-ով թվագրված փաստաթղթի մասին, որի ներքո ստորագրողների թվում կարելի է կարդալ իրեր վանական Գեորգիի անունը⁷⁸: Համաձայն այն ամենի, ինչ մեզ պատմում է Կեդրենոսը, Գեորգին պետք է, որ դատապարտված լիներ նախքան 1032 թ.: Դավադրության կազմակերպիչ Կոստանդին Դիոգենեսը նախ և առաջ արգելափակվել է աշտարակում, այնուհետև՝ նրան այդտեղից դուրս են բերել, որպեսզի 1031 թ. (աշխարհի [արարչագործության] 6539 թ., ինդիկտինի 14-ին) Ստուդիոսի վանքում դարձնեն վանական: Հաջորդ տարի նրան կասկածել են մի նոր մեքենայության մեջ. նրան ձեռքակալել են Բլաչերնիի ապարանքում, որտեղից նա փորձել է ճողոպրել և ընկնելով պատից՝ 1032 թ. կնքել է իր մահկանացուն⁷⁹: Դժվար է ընդունել, որ Գեորգին կարող էր դատապարտված լինել Դիոգենեսի մահվանից հետո, և որ 1032 թ. նա դեռևս ազատության մեջ էր գտնվում՝ ստորագրելու համար մի փաստաթուղթ: Այս ամենը թելադրում է որոշակի վերապահություններ վերաբերելու Սմիրնակիսի հղումներին և պնդումներին՝ ներառյալ խնդրո առարկա փաստաթղթերի հրապարակումը:

Թե քանի որդի ուներ իշխան Փերսը՝ մեկ կամ երկու, մնում է առնվազն երկիմաստ: Մենք վերը հիշատակեցինք Դավիթ Կյուրոպաղատի՝ Մամլանի դեմ ձեռնարկած արշավանքի մասին, որին մասնակցել է Փերսը: Համա-

76 [G.] C e d r [e n u s]. [նշվ. աշխ.] էջ 520:

77 S m y r n a k i s. "Αγίου" Όρος, p. 478.

78 Նույն տեղում, էջ 42:

79 [G.] C e d r [e n u s]. [նշվ. աշխ.] էջ 487, 497–498:

ձայն միևնույն արշավանքին վերաբերող պատումի մեկ այլ մեկնակերպի. Փերսը միայնակ չէր. Դավթի բանակն ուներ երեք զորահրամանատար՝ Կաչեն, Թեդաար և Օփերսը: Վերջին երկու անունները մեզ ծանոթ են: Վաչեն մեծապես հիշեցնում է Βαρασβατζե-ին, որը հայերեն նշանակում է Վարազ-Վաչե: Այն փաստը, որ Վաչեն ուղեկցում է երկու եղբայրներին, սատնացույց է անում, որ նա նրանց հետ սերտ կասլի մեջ էր. մասնակցել էր նա պատերազմին, թե ոչ, այնքան էլ կարևոր չէ: Կարելի է նրան ընդունել իբրև Փերսի որդու: Այդ նա է Գեորգի վանականը, նույն ինքը՝ Վարազվաչեն կամ նրա եղբայր Վարազվաչեն: Քանի որ Թեդատի որդի Յիցիկիոսը, Փերսի որդի (կամ որդիներ) Գեորգի-Վարազվաչեն Վասիլի կողմից 1000 թ. տարվել էին Բյուզանդիա, Գեորգի-Վարազվաչեն նախքան վանականի սքեմ հազնելը, արժանացել էր մագիստրոսի տիտղոսի և պատկանում էր, այսպիսով, բարձր հերարխիային, որանդից էլ սկիզբ էին առնում նրա հարաբերություններն արքունիքի հետ և նրա աղետալի վախճանը:

ԼԻՊԱՐԻՏԻ ԸՆՏԱՆԻՔԸ

Այն հատվածում, ուր Կեդրենոսը խոսում է Լիպարիտի մորը հասցված վիրավորանքի մասին, հարկ է նշել. ἦν δὲ ὁ Λιπαρίτης υἱὸς τοῦ ἐπὶ βασιλείᾳ Βασιλείου ἐν τῷ πρὸς τὸν Γεώργιον πολέμῳ ἀναιρεθέντος Ὁρατίου τοῦ Λιπαρίτου⁸⁰:

Այդուհանդերձ, Ὁράτιոս-ը հիշատակված չէ Գեորգիի և Վասիլի միջև տեղի ունեցած պատերազմին վերաբերող պատումի մեջ, այն ճակատամարտի ընթացքում, որը հետևում է 1022 թ. սեպտեմբերի 11-ին (ինդիկտիոնի 6-ին, աշխարհի [արարչագործություն] 6531 թ.) πῖπτει μὲν ὁ Λιπαρίτης (οὗτος γὰρ ἦν ἀρχιστράτηγος τῷ Γεωργίῳ) καὶ σὺν αὐτῷ παν τὸ κρατιστεῦον ἐν Ἀβασγοῖς⁸¹: Բյուզանդացի տարեգրի մոտ կա իրադարձությունների և անձանց խառնաշփոթ:

Առաջին զինված ընդհարումը Գեորգիի հետ կայսր Վասիլն ունեցել է 1021 թ., համաձայն Արիստակես [Լաստիվերտցու]՝ Պաղակացիս լճի տարածաշրջանում, ըստ Սամուել [Անեցու]՝ Շիրակի հարթավայրում, ճահճի («մորատ» հարկ է կարգալ՝ «մորուտ») մոտակայքում: Ըստ «Վրաց ժամանակագրություն»՝ ճակատամարտը տեղի է ունեցել Շիրիմ գյուղում⁸²: Հենց այդտեղ, այդ ճակատամարտում է, որ համաձայն Արիստակեսի, սպանվել է Ռատր՝ Լիպարիտի որդին, և «Վրաց ժամանակագրություն» ավելացնում է ոմն Խուլերսի անունը: Բյուզանդացիներն այն վերածել են Օրաթիուսի:

Վասիլն այնուհետև նահանջել է դեպի Տրապիզոն, այնտեղ անցկացրել ձմեռը: Հաջորդ տարի բռնկվել է Նիկեփորոս Փոկասի և Քսիֆեսի ապստամբությունը, որոնք պայմանավորվածություն էին կայացրել Գեորգիի հետ: Վասիլին հաջողվել է ճնշել ապստամբությունը. 1022 թ. օգոստոսի 15-ին Նիկեփորոս Փոկասը սպանվել է Քսիֆեսի կողմից, իսկ փոքր անց

⁸⁰ Նույն տեղում, էջ 572:

⁸¹ Նույն տեղում, էջ 478:

⁸² Արիստակես՝ Լաստիվերտցի. [նշվ. աշխ.,] էջ 13, Սամուել [Անեցու]՝ [նշվ. աշխ.,] էջ 105: «Վրաց ժամանակագրություն» առաջարկում է հայերեն «շիրիմ» բառը ([M. Brossel. նշվ. աշխ.,] էջ 306:

Քսիֆեսն ընկել է կայսեր ձեռքը: ՍՀարկու ապստամբներից ձերբազատված Վասիլը շարժվել է Գեորգիի գեմ և նրա հետ [ճակատամարտել] Բասենում՝ Սալքորա գյուղի մոտակայքում՝ Ստպա տեղանքում: Կեզրենոսի մոտ խոսքը վերաբերում է այս ճակատամարտին, որը և նա թվագրում է 1022 թ. սեպտեմբերի 11-ով: «Վրաց ժամանակագրությունը» հիշատակում է Ռատի եղբայր Ջվիագի՝ իբրև Գեորգիի բանակի զորավարի մասին⁸³: Սամոնելը նրան անվանում է Ջուատ (Ջվատ) և նշում, որ նա գերեվարվել է, իսկ այնուհետև՝ փրկագնվել թագավոր Գեորգիի կողմից⁸⁴: Յազյան ևս ճանաչում է իբրերական բանակի այս հրամանատարին, որի անունը բարոն Ռոգենի հրատարակության մեջ կարդացվում է Ռ-Փադ-էս՝ Զ-Փադ-էս-ի փոխարեն և որը սխալմամբ այն ընգուցել է իբրև Լիսլարիտի անվան ձևափոխված տարբերակ⁸⁵: Յազյայի խոսքերով՝ Ռ-Փադ-էս-ը (Ջվիագը) հաշտության կնքման պատրվակի ներքո հրապուրելով կայսրին՝ նրան բերել է երկրի ներքին նահանգները և նենգորեն հարձակվել նրա վրա: «Վրաց ժամանակագրությունը» նշում է, որ Գեորգի թագավորը Ջվիագին հանձնարարել է «հաշտության բանակցությունների ընթացքում» պատրաստ լինել յուրաքանչյուր շրջադարձի: Ջվիագը մտել է Բասեն և ճամբարել: «Եթե կայսրը ցանկանում է հաշտություն, — ասում էր նա, — թող, որ այն կայանա. եթե նա ցանկանում է մարտնչել, նախապատրաստություններ տեսնենք»: «Վրաց ժամանակագրությունը» նենգության մեջ Ջվիագին մեղադրում է ավելի նվազ չափով, քան թագավորի ազնվականներին առհասարակ, որոնք «լինելով կրկնակի նենգ, չէին թույլատրում թագավորին հաշտություն կնքել»: Նրանք քայլում էին Վասիլի կողքին, բայց թագավորին խորհուրդ էին տալիս հենվել ղեկի վրա: Կայսրը նրանց էր սպասում, ենթադրելով, որ նրանք ունեին խաղաղասիրական մտադրություններ: Սա հավաստում է, որ Յազյայի Ռ-Փադ-էս-ը հիրավի «[Վրաց] ժամանակագրության» Ջվիագն է:

Ըստ Կեզրենոսի, Λιπαριτης-ը զոհվել է 1022 թ. սեպտեմբերի 11-ի ճակատամարտում: Նա ենթադրում է, որ խոսքը Լիսլարիտի «որդու» մասին է: Վերջինս ուներ երկու որդի՝ Ռատը և Ջվիագը: Բյուզանդացի տարեգիրը որոշ բաներ շփոթել է: Ջվիագն էր, որը սեպտեմբերի 11-ին ընկել էր Վասիլի ձեռքը, իսկ այնուհետև՝ աղատ արձակվել և ոչ թե սպանվել: Նրա եղբայր Ռատը սպանվել էր այն ճակատամարտում, որը տեղի էր ունեցել նախորդ տարում՝ 1021 թ. Պաղակացիսի մոտ և ոչ թե 1022 թ. սեպտեմբերի 11-ի մարտում: Փերսի՝ Գեորգիի մեկ այլ իշխանի հանգամանքը մասնավոր է: Իբրև Նիկեփորոս Փոկասի կողմնակցի՝ նրան գլխատել են 1022 թ. օգոստոսի 15-ին՝ խռովության ճնշումից հետո:

Ֆրանսերենից թարգմանեց
ՎԱՐՈՒԺԱՆ ՊՈՂՈՍՅԱՆԸ

83 Նույն տեղում, էջ 308:

84 Ս մ ու ե լ Ա ն ե ց ի. [նշվ. աշխ.] էջ 105:

85 Y a h y a. [նշվ. աշխ.] էջ 65, 381 (ձանոթագրությունը). Ե. Հոնիգմանը հավասարակշռված է նմանեցնելով Ռ-Փադ-էսին Փերսի հետ ([E. H o n i g m a n n.] Die Ostgrenze des Byz[antinischen] Reiches [von 363 bis 1071 nach griechischen, arabischen, syrischen und armenischen Quellen, Bruxelles, 1935], S. 164):